

JÓESTÉT!

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
CALEA REGELE FERDINAND 64-66
TELEFON : 20-61

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN POLITIKAINAPILAP
Felelős szerkesztő: MAYER ANTAL

CLUJ, 1937. VI. ÉVFOLYAM
OKTÓBER 27.
248. SZAM

Szerda

Ez az igazság!

„Egyetlen végzett román mérnök sincs munkanélküli!... Ezt nem mi mondjuk, ezt Vasilescu Carpen, a bukaresti politechnikum rektora állítja. Ha valaki: ő csak tudja, hogy mi az igazság e tekintetben. De van itt még egyéb dokumentum is. A Romániai Országos Mérnök Egyesület titkársága is hivatalosan közli, hogy nincs állás nélküli mérnök és ilyeneket nem tud közvetíteni. Azután a Kereskedelmi Akadémiát Végzetek Egyesületének titkársága ugyancsak azt állítja, hogy miután nincs román nemzetiségű kereskedelmi akadémiát végzett egyén állás nélkül, nem áll módjában ilyeneket elhelyezni. Az előbb említett Vasilescu Carpen a többek között még azt is mondotta, hogy a politechnikum valamennyi végzett növendéke azonnal állást kap s már az utolsó tanulmányi év alatt is alkalmazták őket. A kiváló rektor hozzáfűzte még: „Sajnálatos, hogy nagy hiány van szakképzett munkásokban és munkavezetőkben és ez nagy mértékben megnehezíti a mérnökök szerepét... A politechnikum vezetősége azzal a gondolattal foglalkozik, hogy négy évre szállítja le a tanulmányi időt... Vannak vidékek az országban, ahol a román munkacseré hiánya rendkívül nagy!”

Számunkra ezek után most még érthetlenebbek azok az intézkedések és próbálkozások, amelyekkel egyes felelős ténylezők a kisebbségek amugy is nehéz gazdasági helyzetét még inkább súlyosbítják. Kérdjük: ha igazat állított a bukaresti technikai főiskola minden tisztelet megérdemlő rektora és ha az előbb említett egyesületek is a tiszta igazságot köztölték: mire valók voltak azok a bizonyos körlevelek és miért szűkös ilyen körülmények között százalékos arányszámokról egyáltalán beszélni? Nincs egyetlen román nemzetiségű munkanélküli mérnök, az ország több vidékén hiány van román nemzetiségű ipari munkásokban és mégis az ipari és kereskedelmi vállalatokat nyomtatékosan figyelmeztetik a nemzeti arányszám szigorú keresztülvételére. Miért kell Damokles kardját a kisebbségi dolgozók és magánalkalmazottak feje fölé függeszteni? Kinek van haszna abból, ha az amugy is izgalomban levő kedélyek még inkább izgulnak? Aligha tévednek, akik szerint mindez csak politikum. Politikai hátere van a körleveleknek és a hasonló intézkedéseknek. Valakik bizonyos irányok felé igazolást keresnek. Biztosítani akarják további lehetőségeiket és zökkenésmentes politikai érvényesülésüket. No de hát ezt a problémát talán még sem szabadna egyoldalú szemszögletről és egyéni érvényesülési lehetőségeik adottságai szerint kezelni. Hiszen végeredményben mélyen gyökerező állami érdekekről is szó van itt. Az országnak elsőrendű érdeke, hogy az ipari fejlődés zökkenésmentesen, változatlanul tovább tartson. Az állam érdekei ellen cselekszenek, akik pillanatnyi látszatelönyök kedvéért politikai sikon akarják megoldani az elsőrendű nemzetgazdasági kérdéseket. Még akkor is, ha történetesen nem úgy állnának a dolgok, mint ahogy Vasilescu Carpen és más jóhiszemű tárgyalog egyének állítják, még akkor is, kétszeresen meggondolandó volna egy-egy olyan intézkedés, amely a nemzeti

Anglia mindenre el van tökélve!

Nem lesz több halasztás a benemavatkozási értekezlet körül - Ellentétek London és Páris között - Moszkva a jövőben sem hajlandó a konferencia költségeihez hozzájárulni - Új határidő a kilenchatalmi értekezlet összehívására

Súlyos következményekkel fenyeget a két francia hajó elleni bombatámadás

Megtorlást sürget az angol sajtó Japán ellen

(LONDON.) (Reuter.) A benemavatkozási konferencia mai ülését fokozottabban érdeklődés előzi meg. Nagybritania ugyanis — legalább is, ahogy az angol lapok írják — el van szánva arra, hogy minden körülmények között dülőre viszi a dolgot. Erre vall az a szokatlanul nagy diplomáciai munka, melyet Eden az elmúlt negyvennyolc óra alatt, még hétvégi pihenőjéről is lemondva kifejtett, továbbá az, hogy az elnöki széket, bár lord Plymouth már ismét Londonban van, újlag magának tartja fenn.

A diplomáciai megbeszélésekről hivatalos jelentést nem adtak ki. Eden két ízben tárgyalt Corbinnal, a francia delegátussal, három ízben Grandi gróffal és egyszer Wörmannal, Ribbentrop helyettesével. Feltűnést keltett az, hogy nem folytatott megbeszéléseket Maiskyvel, a szovjet képviselőjével, akivel csak Corbin találkozott több ízben is.

Hasonló erős diplomáciai tevékenységet fejtett ki Delbos francia külügyminiszter Párisban, két alkalommal fogadva a szovjet követet és mint már tudott dolog, gróf Ciano Rómában, ki Ribbentrop német nagyköveten kívül lord Perth római angol nagykövetet is fogadta.

Ennek a szokatlanul mozgalmas előkészületnek okát a Daily Telegraph világitja meg, amikor a következőket mondja:

A diplomáciának végre be kell bizonyítani, hogy nem folytat szándékos hiába való munkát. A látszat ugyanis erősen az, hogy a szemben álló ellenfelek egyike sem akar komoly határozatot.

A munkáspárti hivatalos Daily Herald is elintézését sürget.

Az nyilvánvaló — írja — hogy a szovjet semmi módon sem hajlandó a sima beleegyezésbe belemenni. Nem is valószínű, hogy Franco hadviselő jogát valaha is elismeri. Ez azonban nem indok a negatív eredmények tulprodukciónak.

A független Daily Mail éles támadás sorozatot intéz a komintern ellen, míg a Sunday Times megjósolja, hogy

kisebbségek legelemibb gazdasági életképességébe vág! Hát még akkor, amikor megcáfolhatatlan tények bizonyítják, hogy a román nemzetiségű szellemi és ipari dolgozók egyáltalán nem is szorulnak rá az efféle kétértelmű támogatásra? Szép és tiszteletreméltó dolog, hogy az illetékes tényezők minden téren segíteni, támogatni igyekeznek a többségi nép különböző rétegeit, de a segítségnek és a támogatásnak semmiképpen

további halasztás nem lesz. Anglia ugyanis mindenre el van tökélve. Feltűnő, hogy az önkéntesek számát bejelentő olasz jegyzékről az angol és francia sajtóban alig esik szó. A semleges lapok ezt azzal magyarázzák, hogy miután a fasiszta kormány felelőssége tudatában állítja a 40.000-es létszámot, vitába szállani vele konkrét ellenadatok híján nem lehet. Annál részletesebben foglalkoznak a római bejelentéssel a jobboldali államok lapjai. A berlini 12 Uhr Blatt így ír:

Milyen csodálatos, hogy ellenfeleink mélysegesen hallgatnak. A 100 és 200 ezres létszámokról már senki sem beszél. Ettől eltekintve is elvártuk volna, hogy Franciaország és a szovjet éppen olyan őszintén bevallják, hogy hány önkéntesük harcol Valencia zsoldjában?

A Giornale d'Italia a következőkben szövegi le Róma álláspontját:

A fasiszta Olaszország leszögezte a maga nézetét. Elment az engedékenység végős határáig. Most már csak mint távol álló figyelő a játékot, mely számára elveszítette érdekességét. Amennyiben a benemavatkozási konferencia elfogadja a

Már is kitolják a kilenchatalmi konferencia összehívásának dátumát

(BRÜSSZEL.) (Reuter.) Jól értesült körök információja szerint a kilenchatalmi értekezlet dátumát, tekintettel az előkészítő diplomáciai tárgyalások nehézségeire, november 3-ra halasztották le.

Megkezdődött a nemzeti haderők átcsoportosítása

(HENDAYE.) (Reuter.) Amint a Havas iroda jelenti, máris megkezdődött a nemzeti haderők átcsoportosítása, amennyiben az északon felszabadult csapatok egy részét délre és keletre irányítják. A francia hírszolgálatos már pontos adatokat is közöl, mert jelzi, hogy Malaga irányába 18.000, míg Madridhoz 27.000 embert indítottak utba. Ebből következtetni lehet arra, hogy Franco tábornok a fővárosnál és a déli

sem szabad más nemzetiségű román állampolgárok rovására menni! A nemzetközi érvényű békeszerződés a többek között félre nem magyarázható módon szögezték le, hogy fajra, vallásra és nemzetiségre való tekintet nélkül minden egyes állampolgár a törvények védelme alatt áll! Ezeket a nemzetközileg garantált rendelkezéseket semmiképpen sem célszerű egyoldaluan hatálylanítani akarni!...

javaslatot úgy jó, ha nem, Róma cselekvési szabadságánál fogva halad a maga útján.

A francia jobboldali lapok a Giornale d'Italia cikkére utalva biztosra veszik, hogy Itália tovább nem enged. A baloldali lapjai rendkívül pesszimiztikusan ítélik meg a helyzetet. Szerintük nincs kizárva, hogy

Franciaország a mai napon belátva a benemavatkozási konferencia teljes csődjét, visszakapja teljes cselekvési szabadságát. Nem tudni, hogy Anglia meddig megy az engedékenységben. Ha még tovább, akkor nincs kizárva, hogy az angol francia jóviszonyban nagy változás áll be, mely bármennyire nem kívánatos is, esetleg szakításhoz vezethet.

Ugyancsak Londonból közlik, hogy Maisky szovjet megbízott utasítást kapott arra, hogy közölje a benemavatkozási bizottsággal, hogy a jövőben nem hajlandó a konferencia költségeihez a maga részéről hozzájárulni, ami azt jelenti, hogy Moszkva már is számol a teljes csöddel.

fronton akarja egyidejűleg megindítani az offenzívát.

Súlyos következményekkel járhat egy francia gőzös elsüllyesztése

(BARCELONA.) (Reuter.) Barcelonától keletre egy francia kereskedelmi gőzöst eddig még meg nem állapított nemzetiségű repülőgép bombázni kezdett. Az egyik bomba a fedélzetet találta és a hajón olyan károkat okozott, hogy elsüllyedt. A legénységet sikerült az utolsó percekben mentőcsónakokon kimenteni. Az eset híre Párisban rendkívüli izgalmat váltott ki. A sajtó egyértelműleg követeli a repülő nemzetiségének megállapítását. A Quai d'Orsay hoz közelálló körök nyíltan hangoztatják, hogy nincs kizárva az, hogy ez az eset Franciaország eddig elfoglalt álláspontját is megváltoztatja.

Belarmino Thomas 6 millió pezétát menekített magával

(PÁRIS.) (Reuter.) A Havas iroda közli, hogy Belarmino Thomas, a gijoni védelmi tanács elnöke menekülése alkalmával a 3. számú torpedónaszádon vitette a gijoni zálogházak és takarékpénztárak egész aranykészletét, mintegy 6 millió pezeta értékben és azzal együtt francia földre távozott. A hajó és Thomas be is fűtöttak Bayonne kikötőjébe.

Salamancai jelentés szerint az egész északi front likvidálva van (SALAMANCA.) (Reuter.) Amint a nemzeti főhadiszállás közli, a nemzetiek az egész északi frontot likvidálták és ezzel a fegyverténnel mintegy 20.000 négyzetkilométer területet csatoltak a nemzeti Spanyolországhoz. Ugyanakkor statisztikai kimutatást is közöl, mely szerint a területek 70 és a lakosság 72 százaléka van már nemzeti kézen. Jelenti továbbá, hogy az északi fronton összesen 134.000 foglyot ejtettek, kiknek legnagyobb részét a lerombolt épületek és a megrongált utak kijavítására alkalmazzák.

Bombákat dobtak egy francia cirkálóra is (HENDAYE.) (Reuter.) Egy ismeretlen nemzetiségű repülőgép elszállva a Balcárok felett, több bombát dobott egy a Minorca sziget mellett horgonyzó francia cirkálóra, melyet ennek következtében találat is ért. Párisban ez az eset is óriási izgalmat keltett. Későbbi jelentés szerint a lövedék gyújtó bomba volt, mely fedélzeti tüzet okozott, de szerencsére emberéletben nem esett kár.

Élénk csapatösszevonások minden vonalon (HENDAYE.) (Reuter.) Franco tábornok úgy látszik beváltja azon kijelentését, hogy még a tél beállta előtt döntő rohamot indít minden szakaszon. Csapatösszevonásokról érkeznek jelentések a Tajo menténél, Toledónál, az aragon szakaszon és a Guadarrama hegységben is. Lényegesebb küzdelmek tegnap nem voltak és csak repülő és tüzérvékenységről érkeztek jelentések.

Az angol sajtó a legenergiusabb lépéseket sürgeti a japán-angol incidens ügyében (LONDON.) (Reuter.) Amint várni lehetett, a hétfői angol lapok rendkívül szenvedélyes hangú cikkeiben sürgetik a brit kormány legenergiusabb közbelépését a sanghaji halálos sebesüléssel végződött incidens ügyében. A Monday Express szándékosan és provokatívnak minősíti a repülőgéptámadást és összefüggést keres az előző és az utóbbi eset között.

Knatchbull Hugessen nankingi követ autóját — írja — még a leggyakorlatlanabb pilóták is megkülönböztethették a kínai vezérkar által használt gépektől. Anglia, miután a nagykövet szerencsére felgyógyult, megelégedett azzal az elégtétellel, amit a tokiói kormány adott és meg nem történtnek minősítette az ügyet. A második ugyancsak autók ellen intézett támadás már gyanússá tette a dolgot, mert ez esetben a gépkocsik tetőjére a karosszéria egész nagyságában az angol nemzeti színek voltak felfestve. Ez a támadás sem végződött halálos sebesüléssel és így a brit kormány a béke kedvéért és hogy az amúgy is feszült helyzetet ne súlyosbítsa, ismét megelégedett Tokió magyarázatával. Ez a harmadik incidens azonban már mindenképpen tekinthető, csak véletlennek nem. Azokat a pilótákat, akik olyan kényes terep felett teljesítettek hadiszolgálatot, mint Shanghai, ellátják minden szükséges segédeszközzel. Pontos térképekkel, világos fényképpel és félre nem érthető utasításokkal. Világos, hogy a gépfegyver kiszolgáló, a megfigyelő és a pilóta nagyon is jól tudták, hogy az a vonal, melyet megtámadtak, a brit katonaság terepe. Ezek után egyenesen bűn lenne újabb sajnálkozás és lényegtelen magyarázatokkal elintéztettnak venni az ügyet és ezt annál kevésbé, mert az ortámadásnak egy halálos áldozata és 17 sebesültje van. A brit kormány kötelessége a merényletet határozott provokációként kezelni, mert ezt követeli az egész, rendkívül felháborodott közvélemény.

Amint Sanghaiból közlik, az angol konzul és a kínai vizeken állomásozó brit tengeri haderő parancsnokai tiltakozásukat tegnap juttatták el a japán admirálisához, ahonnan azonnal meg is kapák a választ a legmélyebb sajnálkozás formájában. Ugyanakkor kijelentették japán részről, hogy a vétkező pilótákat haladéktalanul

haditörvényszék elé állítják és annak ítéletéről a brit képviselőket és az angol flotta parancsnokságot is értesítik.

Az Exchange Telegraph szerint ezzel azonban koránt sincs elintézve az incidens, mert a tiltakozás és a válasz csak a helyi hatóságok, illetve vezetők részéről történt meg és így hátra van még London jegyzékszerű elégtételkérése és a tokiói felelet.

(SANGHAI.) (Reuter.) A Sanghai környéki útközvet változatlan erővel tombol. Különösen Tasangnál heves a harc, ahol a japánok, akik 100 tankot is a küzdelembe vetettek minden áron döntést akarnak kierőszakolni.

(TOKIÓ.) (Reuter.) A japán haderők Észak Kinában a harc kezdete óta 500 kilométer utat tettek meg előre és a Kínai faltól a Sarga folyóig hatoltak. Ez a határozott nagyíram lehetővé teszi. — írják a tokiói lapok —

hogy a Kvantung sereg csakhamar át-törje az ugynevezett semleges övet és közvetlenül a szovjet határon építse ki az ellenállási vonalat.

(SANGHAI.) (Reuter.) Tasangnál még a sötétség beállta után is tovább tart a példátlanul kemény küzdelem, melyet mindkét oldalon pergőtűz-szerű ágyúzás támogat. Maga Tasang már csak földrajzi fogalom, mert az ágyúlövedékek és a repülőbombák valóságilag eltörölték a föld színéről. A Paris Soir munkatársának jelentése szerint már azt sem lehet felismerni, vajjon merre voltak a város uccái és házsorai.

(SANGHAI.) (Reuter.) Az Exchange Telegraph megállapítja, hogy a kínai haderők minden borzalmas erejű támadás ellenére is emberfeletti szívóssággal védik állásaikat, sőt több helyen sikeres ellentámadásokba is mennek át. Így Kiangvaungnál is, ahol 4 divízió áll harcban, már több mint 72 óra óta.

Figyeljen ide! A

Bogya József íele ÉTTEREMBE DIATA
Mihály VITEAZUL 24 SZ.
alatt kifűnő aludi borok, KIFűNŐ KONYHA, szolid árak szá-
zalek nélküli. Ebéd menü 3 fogás étlap szerint 22 lel. Minden
este cigányzene. Szíves pártfogását kérem a nagyrabecsült
vendégeimnek
Szigyártó János
tisztfelettel

Diszhangversennyel és fogadóesttel zárultak a pazar sinaiai ünnepségek

Öfelsége mondotta Mihály nagyvöjdanak: Légy az ország első szolgája, mint király és mint atya

(BUCURESTI.) A szinaiai ünnepségekre Öfelsége tegnap délelőtt 10 órakor érkezett a gyalogsági hadnagyi egyenruhába öltözött Mihály nagyvöjdaival, akinek kinevezési okmányát a hadügyminiszter olvasta fel, majd a trónörökös esküt tett a zászlóra. Közben 21 ágyulövés dördült el. Majd Öfelsége atyai beszédet intézett a trónörökösöz, hangsúlyozva, hogy már kicsi gyermekkorától az volt számára rendelve, hogy a hadsereg leggye. A hadsereg, amely a nemzet nagy iskolájának egyike. Katonának lenni annyit, mint szolgálni, majd így fejezte be szavait: „Légy az ország első szolgája, mint király és mint atya. Szeretetem és gondoskodásom fogjak kísérni mindig.

Utána a hegyi vadászok ezredének vezetőjéhez intézve szavait a I. hegyezredre bizta fiát és beosztotta az első századba, mint a első szakasz parancsnokát. Ezután az ezred üdvözlése és tisztelgése, továbbá

Balanescu tábornok vezetésével káprázatos díszfelvonulás következett, amelyben többek közt ezredének élén Pál jugoszláv régensherceg, vadászszakaszának élén Mihály vajda és Hohenzollern Frigyes herceg is részt vettek. A Peles kastélyban tartott díszében Tatarescu miniszterelnök méltatta a nap jelentőségét, majd Mihály trónörökös köszönte meg királyi atyjának az előléptetést és ígérte meg kötelességeinek hűséges teljesítését.

Este pazar diszhangverseny rekesztette be az ünnepséget, amelyet fogadás is követett.

Késő este a Szinaijába érkezett polgármesterek, a résztvevő 300 ezred kiküldöttjei zászlóikkal elhagyták Szina-

ját. Este a hegyi vadászrezd zenekarával zenész takarodót rendezett. Ugyanakkor nagy tűzijátékok voltak. A diszhangversenyen Georghe Gheorghescu vezényletével filharmónikus zenekar szerepelt.

Az estét követő fogadáson Öfelsége Mihalachet, Vajdát, Juniant, Gogát, Filipescut, Bratianut szólította meg, majd a svéd, osztrák és francia követekkel és hosszabban Pál jugoszláv régensherceggel beszélgetett.

Az ünnepségek alkalmával Öfelsége Károly flandriai herceget a Károlyrend nagykeresztjével, Ridz Smigly marsallt az emlékrend elsőosztályával, Georges francia tábornokot pedig a Meritul érdemrend első osztályával tüntette ki.

Tatarescu Pál régenshercegnél, Károly belga- és Gusztáv svéd hercegeknel tisztelettel, majd Ridz Smigly marsallal beszélgetett. Pál régensherceg este Antonescu külügyminisztert is fogadta. Tatarescu később Incul-et és Fransovicu-val tanácskozott. Iorga az ünnepségeken nem jelent meg gyöngékedése miatt, de a legközelebbi napokban Szinaijába megy királyi kihallgatásra. A pártvezérek közül Mihalachet, akinek a pártelnökségről való lemondásának híre legutóbbi támadásban megcáfolták Madgearuval és Costachescuval tanácskozott. Goga Argetoianuval és Gh. Bratianuval folytatott megbeszéléseket. Vajda néhány napig Szinaijában marad és ott folytat tanácskozásokat.

Mihály vajda hadnagyi előléptetése alkalmával Lengyelországban, Cseh szlovákiaiban és Jugoszláviaiban is bensőséges ünneplések voltak

és a sajtó nagy cikkeiben, meleg hangon számol be a nagyjelentőségű eseményről.

Hadisarcok és összetüzések a Szentföldön

(TELAVIV.) (Reuter.) A városkörüli zsidótelepek ellen tegnap két ízben kíséreltek meg támadást az arab bandák. A kísérletet mindkét esetben a Telavivből helyszinre érkezett helyőrségi csapatok hiúsították meg. Megtorlásképpen több arab falura hadisarcot róttak ki összesen 3000 font értékben.

(JERUZSÁLEM.) (Reuter.) A Lidda Kantarai vasutvonal telefon drótjait több helyen elvágták és így az összeköttetés megszakadt.

(BAGDAD.) (Reuter.) Nuri pasa külügyminiszter váratlanul megszakította szíriai tartózkodását, visszatért Bagdadba. Gyors hazautazását az angol-ellenes mozgalom rendkívüli kiélesedésével hozzák kapcsolatba. Későbbi közlés szerint Nuri pasa vállalta a pánarab komitő elnökségét és azért tért vissza, mert a bizottságot már a legközelebbi napokban összeállíttatja bagdadi székhellyel.

JAWOL

a legjobb minőségű idegcsilláplító - a leprágább kincnek - az egészségnek óré!

Reuter jelenti:

(BERLIN.) Aga khán szultán Berlinből Londonba utazott.

(LONDON.) A két napon át tartó sűrű köd alatt 247 közlekedési baleset történt, mely azonban csak egy esetben végződött halálos sebesüléssel.

(BOMBAY.) A határvidéki incidenseknek angol részről ujabban 8 tiszt és 27 közlegény halálos áldozata van.

(BUENOS AIRES.) A Buenos Aires - Rio de Janeiro légijárat egy utasszállító gépe a start után közvetlenül egy hangárnak rohant. Két utas és a pilóta meghaltak, négyen megsebesültek (LISSZABON.) A portugáliai község-tanácsi választások 82 százalékos kormánytöbbséget eredményeztek.

(TENERIFF.) A Kanári szigetek meg látogatására érkezett német hadihajókat a lakosság igen nagy lelkesedéssel fogadta.

(BOMBAY.) Egy kongresszus párti képviselő érdekében, akit államellenes izgatásért letartóztattak, nagy tüntetés volt. A karhatalom kénytelen volt fegyverét használni és 60 tüntetőt megsebesített.

(VADUZ.) A luxemburgi kormányválság egyre tart. Most Dupont volt pénzügyminiszter kapott megbízást kabinettalakításra.

(MÜNCHEN.) Tizenkét tagu tanulmányi csoport érkezett az Egyesült Államokból a bajor fővárosba.

(TROPPEAU.) Kosek szudétpárti képviselő, kit izgatásért több havi államfogházra ítélték, troppai börtönben váratlanul meghalt.

(LAIBACH.) A hatóságok 105 narodna obrana tagot tartóztattak le, akiket azzal vádolnak, hogy puccsot terveztek a kormányzat ellen.

(BUDAPEST.) A magyar-német kulturális vegyes bizottság ma tartja Budapestben első értekezését. A német delegátusok, kiket ünnepélyesen fogadtak, tegnap érkeztek meg a magyar fővárosba.

(MOSZKVA.) A Pravda közlése szerint Taskendben 5, Chabarovszkban 3 és Irkutzkban 7 tisztviselőt végeztek ki kémkedésért.

(RIO DE JANEIRO.) A brazilai kormány rendezte feloszlatta az összes szabadkőműves páholyokat.

(NÜRNBERG.) Tegnap nyílt meg az olasz sajtókiállítás.

(BERN.) A svájci sajtó a szudéta németiség helyzetével foglalkozva fel-tűnően éles bírálatban részesíti a cseh-szlovák köztársaság kormányát.

(RÓMA.) A tegnapi újabb óriási vihar következtében a külvárosokban több ház összedőlt, melyekből a benlakókat szerencsére még idejében kitelepítették.

(BERLIN.) Windsor Edward herceg megleghangú táviratban köszönte meg Hitler kancellárnak azt a meleg fogadtatást, amelyben Németországban részesült. Hitler ugyanolyan meleg hangon válaszolt.

(ANKARA.) Dselal Bajar új miniszterelnök november első napjaiban veszi át hivatalát.

(LONDON.) VI. György uralkodó és felesége jelenlétében nyitják meg ma az angol parlament őszi ülésszakát.

Mi az igazság a székelykérdésben?

Hozzászólás Gyallay-Pap Sándor székelyvonalhozású cikkeihez

Lapunk közelebbi számaiban Gyallay Pap Sándor munkatársunk tollából néhány a székelység sorsával foglalkozó cikket közöltünk, amelyekben az újságíró kritika tárgyává tette a székelység egy jelentéktelenebb részének azt a magatartását, hogy a magyar közügyektől sajnálatosan távol tartja magát és kiéli életét az ugynevezett olcsó szórakozások és élvezetek keretei közt. A cikkek széleskörű visszhangot vertek fel és ezzel kapcsolatosan Anghi Balázs a székelység egyik vezéralakja az alábbi, az igazságot megvilágító cikk közlését kérte azzal, hogy Gyallay Pap Sándor tulságosan is sötétben látja a helyzetet, mert székelység lelke ma is fertőzötlenül tiszta áldozatos és a magyar egyetemesség érdekeit mindig hűségesen szolgáló. — Minthogy lapunkat ebben a kérdésben csakis a magyarság és székelység egyetemes érdekeinek szolgálata és a hibák szótátétele mellett azok megjobbításának szándéka vezérli, szívesen közöljük Anghi Balázs értékes és a székelység iránti bensőséges szeretettel át fűtött sorait. De az igazság kedvéért meg kell jegyeznünk, hogy Gyallay Pap Sándor tollát, csak a javítás igaz szándéka vezette, hiszen becsületes székely gondolkodású és erős székely érzésű egy pillanatig sem szabad kétségbe vonni. De a kérdés fontosságára való tekintettel alapos és tárgyilagos hozzászólásokat é nagyérdemesű problémához szívesen vesszünk és a lehetőség szerint közöljük is.

Kedves Főszerkesztő ur! Távol áll tőlem a szándék, hogy beavatkozni akarjak a „Jóestét!”-nek vonalvezetésébe, amelynek teljeseen szuverén joga, hogy mit közöl, illetve mit nem közöl. Mégis

méltóztatnék megengedni, hogy Gyallay Pap Sándor munkatársunk székely vonatkozású cikkeit kritika tárgyává tehessem.

Magyar író szerintem hasonló élességgel még nem tette szóvá a székelyek helyzetét, mint Gyallay Pap kolléga. Vagy a székely népleleknek kellő ismerete hiányzott belőle, vagy valami elfogultság vezethette tollát, amikor ezeket a közleményeket megírta. Gyallay Pap Sándor szerint ugyanis, amikor a szászok a gyermekszaporaság elvét hirdetik, ugyanakkor a gyermektől félt székelyek az „egyke” hívei lennének. Az is furcsa szerintem, hogy a székelynek azért nem kellene a gyermek, mert a gabonapálinka árát a gyermekcipőre kellene fordítani, meg hogy a szász nem adja el a tojást és tejet a korcsmárosnak szeszért, míg a székely a deszkájával 100 kilométer távolságra is elköcog és ha eladja, árát az utmenti korcsmákban költi el. Továbbá, hogy a szász pap benne él a népével való sorsközösségben és nem urhatnámkodik, mint egyik-másik székely lelkész. Végül, hogy a szász falvak ifjúsága nem vándorol idegenbe kenyérért, mint a székely, amely elszakad és kiválik abból a faji egységből, amelynek vérségileg és lelkileg ivadéka. Ilyen s ehhez hasonló éles támadás — mondom — a székelység felé magyar részről még nem hangzott volna el. Ezért le kell szögezmem, hogy Gyallay Pap kolléga urnak nincsenek megfelelő fogalmai a székely nép életéről.

Az igazság

Mert az igazság ez:

A székelynek azért kell idegenbe vándorolnia, mert maroknyi silány földjén éppen a gyermekszaporaság miatt megélni nem tud.

Az idegenben szerzett pénzen kell tehát megvédenie ősei vérével áztatott földjét, hogy azt, mint szent örökséget, ha pár lépésnyi széles sávu parcellákban is, de utódainak átadhassa. De esküszöm, hogy

azon a földön, amelyen székely öklöt is fogott sokszor össze, elszomorító, szívet facsaró nélkülözések közepette is emberséges élet él.

Nem küldi vendégeit a jobb szomszédokhoz, hanem lelkét kitarva, magyarosan megvendégeli. Ha ezen a földön ma a szászokat egy ujkori Géza fejedelem telepitene, a mai „egykejük” nullára apadna és hamarosan vándorbotot véve

odahagynák a nótában szépen hangzó, de zordsága miatt nem nagyon kívánatos Csik és Gyergyó országot. Gyallay Pap kolléga nem tudja, hogy

a székelység minden időkből elgégé mostoha gyermeke volt a mindenkori magyar kormányoknak, függetlenségi érzelmeiért. Ugyanakkor pedig a Kánaán-szerű földre telepített pártok kormányparti szavazataikért valószínűségei dédelgetett gyermekei voltak Erdélynek.

Ha annakidején Sztérenyi József államtitkársága be nem következik a székely körvasut soha ki nem épült volna —

Bécs szeretetkeppen a szászok iránt és



Helyi cím:

Cluj, Strada Regina Maria 46.

Bécs gyűlöletkeppen a székelyekkel szemben.

Hogy a székely szereti a pálinkát, az valóban csunya dolog.

De, hogy azért fuvarozna messzi földre a deszkáját, hogy hazáig legyen amit megiszogasson, olyan dajkamereszerűen hangzik. És kérdem Gyallay Pap kolléga urat, látott olyan szász embert, aki Kánaánszerű, dus földjén szüretelt borát a csizmaszárába töltötte volna? Hogy a székely tejet, tojást eladja, erre földjének silánysága készíti. Hiszen egy paradicsomért, egy paprikáért (amely dusan terem meg szász testvéreink földjén) egy tojás árát, egy félliter tej árát kell odaadnia, hogy ha azt

akarja, hogy rajongásig szeretett gyermekeivel a szász testvéreinknél egészen közönséges paradicsomot, paprikát megízleltesse. És azt tudja-e Gyallay Pap kolléga, hogy

azt a mindennapi szász buzakenyere a székely kalácsnak nevezve, csak sátoros ünnepeken és lakodalmakon kóstolhatja meg, de akkor is jó előre ki kell más egyebekben koplalnia.

Hogy a székely papok urhatnának és nem tudnak hiveikkel lelki sorsközösségben élni, olyan vád, amelyen az ember megdöbben. Volt-e valaha Gyallay Pap Sándor kolléga Justicia istenasszony termeiben, mint figyelő? Kiket látott és mit hallott ott?

Az a kepe, az az egyházi adó nagyon sokszor Napoleon Szent Ilona szigeti kenyere. S ha nem élne a

betegségek kioperálására való. Ilyen műtőasztal a sajtó is. De hány szor nem veszik kezükbe híres operatőrök a bonckést, remélve, hogy enélkül is visszafejleszthető a hiba, a baj.

Ezt kollégám is megpróbálhatta volna. Más formákban, más cikkeken. Szent meggyőződésem, hogy úgy jobban sikerült volna, mert hogy így nem sikerült — tapasztalni fogja.

(Targu-Mures-Marosvárahely.)

Anghi Balázs.

Csütörtökön hirdeti ítéletét a törvényszék a Schull-kendőgyárban és Feingold konzervgyáránál történt lopások ügyében

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A helyi törvényszék I. szekciójának Barbateiu-Popa tanács tegnap tartotta meg a fő tárgyalást Bálint Árpád és Lebovics Izsák ismertnevű betörők ügyében. A Schull-féle kendőgyárból — mint annakidején megirtuk — nagy összegű pénz és áru tűnt el. A kár közel 150 ezer lej volt. A rendőrség a feljelentés nyomán erélyes nyomozást vezetett be és a szálak Csernovichá vezettek, ahol a két tettessel együtt a lopott holmi és pénz is előkerült. Bálintot és Lebovicst azonnal letartóztatták és a III. kabinet, dr. Breban vizsgálóbíró folytatta le a vizsgálatot, amelynek befejeztével a vádlottakat szabadlábra helyezték. Nehány nap múlva Feingold Leopold helybeli konzervgyáros Gariuccai lakásáról tűnt el százezer lej értékű ékszer és idegen valuta. A rendőrség több napig nyomozott eredménytelenül, míg egy éjszaka az egyik bünyűgyi detektív egy állomás melletti vendéglőstől azt az értesülést szerezte, hogy Bálint Árpád aznap éjszaka a vendéglőben mulatott és nagyobb kötet dollárt látott nála. A bünyűgyi osztály azonnal őrizetbe vette a gyanúsítottat társával együtt, akik először körörmszakadtáig tagadtak és semmi képen nem akarák bevallani, hogy a pénzt hová rejtették el. Hosszas vallatás után azonban megtört az ellenállásuk és a Szamospartján egy helyet jelöltek meg ahol a Feingold konzervgyáros ékszerei és pénze napvilágra is kerültek.

Néhány héttel ezelőtt tárgyalta a kendőgyári lopás ügyét Dr. Saragea védő azonban kérte, hogy a két ügy iratcsomóját egyesítsék, tekintettel arra, hogy a két vádlott mindkét esetben együtt követte el tettét. A törvényszék helyt is adott a védelem kérésének és elrendelte az ügyiratok egyesítését. Fő tárgyalásra azután tegnap került sor, ahol a károsultak és tanúk kihallgatása után Lani Helmut ügyész példás büntetés kiszabását javasolta. Ezzel szemben dr. Saragea Zamfir védőügyvéd a vádlottak nyomorára hivatkozott. Elmondotta, hogy amikor Bálint és Lebovics betörésre határozták el magukat a legnagyobb nélkülözések között tengődtek és az éhség sarkalta őket a vétéségek elkövetésére. Enyhe büntetést kért a vádlottakra. A törvényszék ezután visszavonult, majd az ítéletkiadását folyó hó 28-ára, csütörtökre halasztotta.

— Nyugdíjba helyeztek három kolozsvári táborkot. A legutóbbi Monitorul Oficial közlése szerint — amint a Patria írja — nyugdíjba helyezték Constantinescu Mehedinti táborkot, aki a területi parancsnokságnál van szolgálatban, továbbá Ivascu tüzérségi és Marosin orvostáborkot.

— Megrendelték a választói könyvecskéket. Az igazságügyminiszter utasította az összes törvényészeket, hogy sürgősen rendeljék meg a választói könyvecskéket, melyeket a közigazgatási törvény értelmében a bíróságok tagjai fognak a szavazók között kiosztani.

— Nagy előléptések lesznek az igazságügyi karban. Október 25—28. napjain összeül a legfőbb igazságügyi tanács, amely nagyarányú előléptésekre készül a bírói karban. Mintegy 300 előléptetésről és kinevezésről van szó.

Jön: SIMONE SIMON legszebb filmje Hetedik menyország

pap lelkiközösséget arcrebbenés nélkül hiveivel, ott hagyhatná nagyon sok esetben a kepere és egyházi adóra épített parochiát.

De a lélek parancsa az urhatnának látszó székely papokat Simándy Pálóká téve fűzi össze a kenyerét idegenben nem jókedvében kereső és nagyon sokszor, a legtöbbször az élet terhe alatt megkeseredetten pálinkázó hivével.

Távol áll tőlem azt mondani, hogy a székely testvéreim hibamentesek, hogy papjainkban nem fordulhat elő kifogásolni való.

Véges ember, tökéletes nem lehet. De kérdem Gyallay Pap Sándor kollégát,

kellemetlen következménye lehet...

Ha boldog és gazdag ember akar lenni, úgy menjen még ma a Hivatalos Sorsjegyarudáshoz, vagy forduljon a falusi postahivatalokhoz, ahonnan vásárolhat Állami Sorsjáték sorsjegyet.

A 15. sorsjáték I. osztályának a húzása november 15.-én

15 NOVEMBER

COLECTURA OFICIALĂ

SI A OFICIILOR RURALE P.T.T.

Mindennek van határa, még az öntözésnek is...

Mindennek van határa. Az öntözésnek is. Ebből alaposan kiveszi részét a város. Amióta az időközi bizottság új öntözőkocsit vásárolt, a belvárosi uccák lakói valóban nem nyelnek annyi port, mint annakelőtte, helyettük kénytelen-kelletlen megteszik a kültekiek, akiknek háztájára nem jut locsoló, — de annál több a bosszúság!

Rendben van: kell öntözni. De kellő körültekintéssel és főleg kellő időben!

Mert kérem, október utolsó napjait tapossuk, a derült nappalokat, éjszakai fagyok váltják fel és Kolozsváron még mindig öntöznek. Már hajnalban kezdik. Végigszalad a belvárosi uccákon a locsolóautó. Jönnek a házmesterek, vicik: locsolnak. Amikor a város felébred, remek korcsolyapályát talál az uccákon. A munkába igyekvő emberek majd a nyakukat szegik, amíg elbukdásolnak a sikos uttesten.

Ha nincs fagy, olyan lucokban usznak az uccák a belvárosi uccák, hogy a járókelők akár gölyalábon közlekedhetnek.

Miért kell ez nekünk? És kinek inspirációjára kapnak husvét hangulatra az öntözők? Ez a kérdés. Mert rendben van: kell öntözni, hogy portalanítsuk az uttestet. De módjával és kellő időben. El lehet kerülni, hogy a járókelők bukácsoljanak az uttesten és súlyos zúzódásokat szenvedjenek, mint ahogy a napokban egyik köztisztviselőben álló főtéri orvossal is megesett.

Érdekes bírósági döntés egy lakásfelmondási perben

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A helybeli járásbíró érdekes döntést hozott abban a kérdésben, hogy érvényes-e a portarei (végrehajtói) hivatal által küldött lakásfelmondó-levél, amennyiben a felmondás nélküli a közjegyzők részére előírt azon szokásos 8 napi záradékot, amely szerint a felmondás válasszal nélkül hagyása annak tudomásul vételét jelenti. Az ügy előzményei a következők:

Egy kolozsvári kereskedő a lakbérteli szerződése értelmében 3 hónapra, november elsejére felmondott a háztulajdonosnak és a felmondó levelet augusztus 5-én adta fel. A háztulajdonos a felmondást, mint elkésett, nem vette tudomásul és egyben megállapítási pert indított annak tisztására, hogy az ilyen felmondások érvényesek-e? A kereskedő augusztus 16-án a portarel (végrehajtó) nélkülözöte a fentebb említett 8 napos záradékot.

Az ügy a kolozsvári járásbíróhoz került, amely kimondta, hogy a portarel útján történő felmondásnál is kötelező a 8 napos záradék, amelynek hiánya miatt a jelen esetben a háztulajdonos kifogásainak helyet adott és a portarel útján a felmondást érvénytelenítette.

— A kiskereskedők is kötelesek külön engedélyt szerezni a vetőmagvak árusítására. Jelentettük, hogy a kormány újabb rendelkezése szerint a vetőmagvakat árusító kereskedőknek külön engedély kiváltására van szükségük. Ezzel kapcsolatosan a kolozsvári iparkamara kérdés intézett a minisztériumhoz, hogy vonatkozik-e ez a rendelkezés azokra a fűszer- és vegyeskereskedőkre, akik zárt zacskókban árusítanak magvakat? A minisztérium most megérkezett rendelete szerint ezek a kiskereskedők is kötelesek a vonatkozó külön árusítási engedélyt megszerezni.

— Félkiló hus helyett 300 ezer lejt kapott. Federikes Peggy, egy mineapolisi huscsarnok pénztárosnője a pénztár tartalmát, mintegy 300 ezer lejt barna papírba csomagolta, hogy zárás előtt az üzlet tulajdonosának átadja. Midőn távozni akart, rémülten vette észre, hogy a pénzeszsomagot a zárás előtti üzleti forgalom zürzavarában egy másik teljesen hasonló csomaggal cserélték össze, melyben fél kilógramm hus volt. A pénz véletlenül egy vevő kapta a huszeletek helyett. A szerencsés vevő azóta nem jelentkezett.



Kun Mátyás Fia R. T.

Cluj, Calea Marechal Foch No. 2.

Négy nemzedék évszázados tapasztalatait egyesítve, modern technikai berendezéssel és dusan felszerelt raktárral állunk nagyrebecsült megrendelőink szolgálatára. — Specialisták vagyunk:

acélárúknak, látszerésznek, borotva-készítésben, orvosi műszerek javításában.

Prima alpacca **evőeszközök** feltűnő olcsó áron.

Sport

„Szédületes stratégiával játszottak a magyar csatárok”

Olasz sportkörök szerint is megérdemelten nyerte a Ferencváros a Középeurópa Kupát

(RÓMA.) A Ferencváros világraszóló győzelme, amellyel a Középeurópai Kupa ezévi nyertese lett, kivívta a sportvilág legnagyobb elismerését. Még az olaszok is elismerik, hogy a Ferencváros megérdemelte a győzelmet, mert tudásban felte áll a Lazionak.

Ime, néhány nyilatkozat:

Pozzo olasz szövetségi kapitány: Megérdemelt győzelem. A nagyobb tapasztalat diadalmaskodott. A Lazionak két nagy alkalmá is volt a győzelem megszerzésére, de a döntő pillanatban elvesztette a fejét. A Ferencváros érettebb taktikai felkészültsége döntött.

Wütrich játékvezető: Kemény, nehéz mérkőzés. Azt hiszem, jól vezettem. Sárosit a legnagyobb művésznek tartottam,

de most már a legjobb stratégiának is őt tekintem. A világ legokosabb futballistája.

Luchide (Románia): Sárosi kiváló. Tánccos nagy előkészítő.

Coppola (Olaszország): A játék mint látványosság is nagyon szép volt. A magyarok nemcsak technikában, de kitartásban is jobbak voltak.

Provera olasz játékos: Szédületes stratégiával játszottak a magyar csatárok. Mindig váratlanul löttek, fejelték.

Piola, olasz csatár: „Ciao coppa.” (Szerzések)

Usetty Béla, az MLSZ elnöke: Nagyszerű lendület, nagyszerű kitartás! A Ferencváros iskolapéldáját adta annak, hogyan lehet kupamérkőzést faren megnyerni!

Megvalósul a Budapest—Bukaresti közötti országúti kerékpárverseny terve

(BUDAPEST.) Dr. Kirschknopf Ferenc, a Magyar Kerékpáros Szövetség elnöke, a legutóbbi bukaresti nemzetközi kerékpáros verseny alkalmából a román fővárosban járt, ahol tárgyalta a sportvezetőkkel. Tárgyalásairól így nyilatkozott:

— Bukaresti utam a legteljesebb sikerrel járt. A román szövetség vezetősége nagy lelkesedéssel karolta fel a Budapest-Kolozsvár és Budapest-Bukarest országúti verseny tervét s a román testnevelési tanács részéről is a legmesszebbmenő támogatást kaptam.

Venus legénysége ellen játszanak ma a magyar csikók

(BUCURESTI.) A magyar csikóválogatott nagyszerű vasárnapi szereplése után ma a Venus legénységével mérkőzik. Az országos bajnok a következő összeállításban veszi fel a küzdelmet a magyar csikókkal:

Jordachescu, Sfera, Albu, Bărbulescu, Fieraru, Gorgoriu, Humis (Ploesteanu), Dan, Bodola, Petea, Gruin (Ploesteanu).

Bukaresti sportkörökben igen jó benyomást tett a csikók vasárnapi játéka, különösen nagy figyelmet és elismerést keltett a csapat mintaszereplésének vonala, amely minden támadást visszavet.

Néhány nyilatkozat a mérkőzésről:

Jánossy, a Venus magyar edzője: Elsőrangú védekezést mutatott be a magyar csapat. A fedezetsor megbízható. Értékes ez a győzelem!

Davilla, a válogató bizottság elnöke: Ugy látszik, a rutinos magyarok azért védekeztek, mert félték a mi csapatunktól. Végeredményben — ez is valami... Már ott tartunk, hogy tartaniok kell a külföldieknek tőlünk!

Savulescu: Nem játszottunk alárendelt szerepet, csak még a góllövésével van baj nálunk!

„Ujjá akarjuk építeni a magyar embert”

(BUDAPEST.) A magyar sporttársadalom bensőséges ünneplésben részesítette dr. Kelemen Kornélt, az Országos Testnevelési Tanács elnökét abból az alkalomból, hogy öt éve áll a legfőbb sportszerv élén. A sportolók üdvözlését Muza Gyula felsőházi tag tolmácsolta, akinek beszédére Kelemen Kornél dr. nagyszabású bejelentést tett:

— Ma a technika korszakát éljük. Mindent építenek és újjáépítenek. Mi ebből az építómunkából talán a legnehezebb, de egyszerűsége a legnagyobb feladatra vállalkoztunk. Az embert akarjuk újjáépíteni.

— Örömmel közölhetem, hogy a kormány hozzájárult a margitszigeti nyitott uszoda teljes kiépítéséhez. Nyárra tehát elkészül a magyar uszostadion és ezzel a magyar sportintézmények sorát olyan alkotással fogjuk gazdagítani, amilyen ma még sehol Európában nincsen. Ezzel kapcsolatban a Nemzeti Sportszervezet ügye is tervszerűen halad előre. Legkésőbb 1939. őszére készen lesz.

Az Ashton Villa 5 millió 800.000 lejjel vásárolt csatárjátékost, aki meg is nyerte az első mérkőzést csapatának

(LONDON.) Még Angliában, a labdarúgás szülőhazájában is nagy feltűnést keltett az a szokatlanul magas vételár, amelyet az Ashton Villa birminghami futballcsapat fizetett az egyik kiváló csatárjátékosért, hogy együttesét vele megerősítse. Angliában nem szokatlan a játékosokért fizetett magas vételár, az az összeg azonban, amelyet az Ashton Villa vezetősége fizetett Teddy Clayton csatárjátékosért a Woolverhampton sportegyesületnek, általános feltűnést keltett. A kiváló angol csatárt 5 millió 800 ezer lejjel vásárolta meg az Ashton Villa, amelynek részére az üzlet kifizetődött. Az Ashton Villa, bár egyike a leggazdagabb angliai profiegyesületeknek, amely játékosnevelő telepen több, mint 500 játékosal rendelkezik és amely eddig a legtöbbszor nyerte meg a legértékesebb díjat, az Angol kupát, csapatának formahanyatlása miatt ma a második osztályban szerepel és ott is csak a harmadik helyen áll. Erről a dicstelen helyről akar elkerülni az Ashton Villa és ennek érdekében hozta meg a hatalmas anyagi áldozatot a kitűnő csatárjátékos megszerzéséért, aki az elmúlt vasárnap megtartott bajnoki mérkőzésen két gólt rugott és teljesítményével meg is nyerte a mérkőzést csapatának 2:0 arányban, a Newcastle City ellen. A Woolverhampton egyesület egyébként tömegesen adja el játékosait a többi egyesületeknek és a legutóbbi két év alatt más kluboknak átengedett játékosaiért nem kevesebb, mint 45 millió lejt kapott. Olyan fantasztikus összegek és árak ezek, amelyek megdöbbentő mértékűre készítik a korlátolt anyagi lehetőségekkel rendelkező kontinentális sportegyesületek vezetőit.

Nem cigarettázhatnak Holland-India válogatott jelöltjei november 1-től fogva, így határozott az ottani labdarúgó szövetség. Általában szigorúan sportszerűen kell élnie valamennyi játékosnak január 18-ig, amikor is a japán elleni világbajnoki selejtező mérkőzésre állnak ki Saigonban.

Hatalmas fellendülést mutat Svédországban a labdarúgás. 34.150 fizető nézője volt Stockholmban az AIK—Brage rangadó mérkőzésnek.

„Karácsonyi Kupa” tervét vetették fel

Gyomorégés, gyomor-, bél-, máj-, epe-görcsök, ideges gyomorbagok, ideges állapotok, álmatlanság, szédülés, emésztési zavarokkal járó fejfájás, hányingernél a világhírű amerikai Gastro D.-vel elért eredményeit a bécsi „Rockefeller” intézetben (Childs Spital) végzett hosszú kísérletek után a „Wiener Medizinische Wochenschrift” hosszú cikkben méltatja „Gastro D.” kapható gyógyszerárakban és drogériákban, vagy megrendelhető 135 lej utánvét mellett Császár E. gyógyszerárakban, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

Budapesten. Négy csapat küzdene a kupáért: a bukaresti Venus, a Beogradski és az Ujpest biztos indulók, valószínűleg a Ferencváros lesz a negyedik szereplő a kupában.

Hozzájárult az „Országos” szervezet a Ferencváros temesvári vendégjátékához. Ha a Ripensia meg tud egyezni a KK győztesével, úgy október 31-én a temesváriaknak alkalma lesz gyönyörködni a Ferencváros játékában.

Megnyílt Bay Girolamo olasz vívómester iskolája. A Jorga uca 3. szám alatt 15-én nyílt meg a kitűnő olasz vívómester Bay Girolamo vívó- és tornaiskolája. Külön gyermekcsoport: vívás és svéd torna. Hölgyeknek külön kurzus. Beiratkozni lehet ugyanott kedd, csütörtök és szombati napokon délután 4—9-ig.

Társaság

() Nagy eseménye lesz Kolozsvárnak november 7-én, mert a Nyilttéri Csizmadiák és Kisiparosok Temetkezési Egyesülete e napon rendezi társasvacsorával egybekötött nagy táncestélyét az Albina-palota összes helyiségeiben (Regina Maria). Mindenki ott legyen. Műsor, dupla zene és szolid kiszolgálás lesz. Kezdeté délután 6 órakor és tart kivilágos virradatig. A jövedelmet az Egyesület agmehháza alapjára fordítják.

() Gyopár turista hírek. Egyesületünk részére sikerült újabban néhány kiváló sport embert megnyerni, akiknek odaadó munkája remélhetőleg sokat fog az egyesület ügy menetében lendíteni. Miután a Gyopár turista egyesület átszervezés alatt áll, kérjük azon tagjainkat, akik a jövőben aktívabban akarnak működni, mielőbb jelentkezzenek hivatalos óráink alatt az egyesület helyiségében Krusinczy urnál. A Gyopár turisták hivatalos lapja az Enican megjelent, azt a tagok szintén átvehetik. Ugyisint közöljük azt, hogy október hó 30-án, szombaton este 9 órai kezdettel házi családias jellegű vacsorát tartunk Kacsó elnöknel, melynek keretében téli si programunkat is részletesen ismertetjük a megjelentekkel. A vacsorára előre kell jelentkezni a Rigó cégnél a főtéren, ahol a hivatalos ívet fektetünk le. Egyesületünk hivatalos óráit minden kedden és szerdán este tartja a Motilor ut 8. szám alatt.

Rádió

SZERDA, október 27.

Bucuresti. 6:30: Torna, vidám zene, lemezek, orvosi tanácsadó, szakelőadások, hírek. 13: Hírek. 13:10: Lemezek. 14: Előadás. 18: Constantinescu zenekar. 19:10: Régi görögök és rómaiak zenéje. 20:10: Lemezek. 20:55: Lucezarszkaja Eugen énekesnő hangversenye. 21:10: Felolvasás. 21:25: Lemezek. Cotea György csellózik. 22:05: Lemezek. — 22:45: Tarka lemezek. 23:55: Hírek.

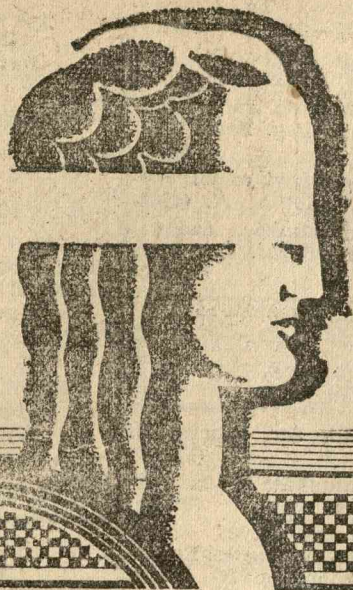
Budapest I. 7:45: Torna, hanglemezek, étrend. 11: Hírek. 11:20: Felolvasás. 11:45: Előadás. 13:05: Szalonzene. 13:30: Hírek. — 14:40: Zongoraverseny. 15:40: Hírek. 17:15: Diákképzés. 17:45: Hírek. 18: Felolvasás. — 18:30: Jazz zene. 19: Előadás. 19:30: Tárogató cigányzenével. 20:20: Csevegés. 20:50: Zenekar. 21:20: Hírek. 21:45: Zenekar. 23:15: Szalonötös. 24: Hírek francia és olasz nyelven. 24:10: Tánclemezek. 1:05: Hírek.

Budapest II. 19:40: Előadás. 20:50: Olasz nyelvoktatás. 21:20: Lemezek. 22: Hírek.

Bécs. 8:10: Könnyű lemezek. 13: Könnyű zene. 15: Hanglemezek. 18:30: Dalok. 20:25: Filharmonikusok. 22:40: Ének. 23:30: Szórakoztató zene.

Berlin. 16:15: Tánclemezek. 19: Zongoraverseny. 21: Tánccenekar. 24: Táncczene.

— Lugoson tartják a vidéki román újságírók kongresszusát. A vidéki román újságírók kongresszusát október 31-én és november 1-én Lugoson tartják meg. A résztvevők 75 százalékos kedvezményben részesülnek a vasutakon.



FIGYELEM! Négy hónap alatt
179.742 nyeremény
 amelyek összértéke
412.282.200 LEI!
 Tekintse meg ezt a tervet:

PLANUL DE TRAGERE AL LOTERIEI DE STAT PE CLASE
 AZ ÁLLAMI OSZTÁLYSORSJÁTÉK HUZÁSI TERVE

LOTERIA 15. SORSJÁTÉK CONEXATĂ CU LOTERIA UNIUNII FUNDĂTORILOR CULTURALE REGALE EGYESITVE AZ U. F. C. R. SORSJÁTÉKÁVAL VEGYES RENDSZER-SISTEM MIXT

70.000 NUMERE IN SZAM 3 SERII SOROZATBAN (210.000 LOZURI SORSJEGY) SI 4 CLASE CU OSZTALYBAN 179.742 CĂȘTIGURI NYEREMÉNNYEL

CLASA I. OSZTÁLY

Tragera: 15 Noembrie 1937. Huzás: 1937. november 15.

Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei	Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei
3	1.000.000	3.000.000	3	1.000.000	3.000.000
3	400.000	1.200.000	6	200.000	1.200.000
3	200.000	600.000	9	100.000	900.000
6	100.000	600.000	12	50.000	600.000
12	50.000	600.000	60	10.000	600.000
15	20.000	300.000	120	5.000	600.000
108	10.000	1.080.000	600	2.000	1.200.000
900	4.000	3.600.000	8400	228	1.915.200
10500	912	9.576.000			
11550	Căștigul Nyeremény	Lei 20.556.000	9210	Căștigul Nyeremény	Lei 10.015.200
Total Összesen		20.760	căștiguri în valoare de		Lei 30.571.200

CLASA III. OSZTÁLY

Tragera: 15 Ianuarie 1938. Huzás: 1938. január 15.

Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei	Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei
3	1.000.000	3.000.000	3	1.000.000	3.000.000
3	400.000	1.200.000	6	200.000	1.200.000
3	200.000	600.000	9	100.000	900.000
6	100.000	600.000	12	50.000	600.000
12	50.000	600.000	60	10.000	600.000
15	25.000	375.000	60	10.000	600.000
108	15.000	1.620.000	120	5.000	600.000
900	6.000	5.400.000	600	2.000	1.200.000
10500	912	9.576.000	8400	228	1.915.200
11550	Căștigul Nyeremény	Lei 22.971.000	9210	Căștigul Nyeremény	Lei 10.015.200
Total Összesen		20.760	căștiguri în valoare de		Lei 32.986.200

CLASA II. OSZTÁLY

Tragera: 15 Decembrie 1937. Huzás: 1937. december 15.

Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei	Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei
3	1.000.000	3.000.000	3	1.000.000	3.000.000
3	400.000	1.200.000	6	200.000	1.200.000
3	200.000	600.000	9	100.000	900.000
6	100.000	600.000	12	50.000	600.000
12	50.000	600.000	60	10.000	600.000
15	20.000	300.000	120	5.000	600.000
108	10.000	1.080.000	600	2.000	1.200.000
900	5.000	4.500.000	8400	228	1.915.200
10500	912	9.576.000			
11550	Căștigul Nyeremény	Lei 21.456.000	9210	Căștigul Nyeremény	Lei 10.015.200
Total Összesen		20.760	căștiguri în valoare de		Lei 31.471.200

CLASA IV. OSZTÁLY

Tragera: 15 Februarie 1938. Huzás: 1938. február 15.

Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei	Căștigul Nyeremény	Lei	Total Lei Összesen Lei
3	6.000.000	18.000.000	18	1.000.000	18.000.000
3	2.000.000	6.000.000	24	100.000	2.400.000
6	1.000.000	6.000.000	36	70.000	2.520.000
12	400.000	4.800.000	90	20.000	1.800.000
30	200.000	6.000.000	150	10.000	1.500.000
135	100.000	13.500.000	750	4.000	3.000.000
150	70.000	10.500.000			
555	20.000	11.100.000			
6300	7.000	44.100.000			
42000	3.636	152.712.000	67200	228	15.321.600
49194	Căștigul Nyeremény	Lei 272.712.000	68268	Căștigul Nyeremény	Lei 44.541.600
Total Összesen		117.462	căștiguri în valoare de		Lei 317.253.600

TOTAL GENERAL: 179.742 căștiguri în valoare de
VEGŐSSZEG: 179.742 nyeremény, értékben **Lei 412.282.200**

NE FUSSON EL A SZERENCSE ELŐL!

Az Állami Sorsjáték sorsjegye a kulcs a szerencse kapujához. Minden hónap 15.-én, bárhol is tartózkodjék, ébren vigyáz Ön helyett a gazdagság felé vezető uton. Egész sorsjegy ára 800 lei osztályonként. Negyed sorsjegy ára 200 lei osztályonként, 200 LEIVEL NYERHET EGY MILLIÓT!

Életünk minden megnyilvánulása lelett örökös a város egészségügyi szolgálata. Néhány beszédes számadat dr. Vlad főorvos jelentéséből

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Kevés város dicsekedhetik olyan kitűnő és nagyszélesen megszervezett egészségügyi szolgálattal, mint Kolozsvár. Dr. Vlad Petre főorvos kitűnő irányítása mellett az egészségvédelmi intézmények egész légiója szolgálja a város lakosságát. A gondoskodás kiterjed az élet minden megnyilvánulására. Ott örökösnek az egészségügyi szolgálat emberei a piacokon, üzletekben razzizálnak: ellenőrzik az élelmiszerek tisztaságát; felügyelnek a gyárak és műhelyek egészségügyi követelményeire: támogatják a szegényeket, orvossággal, segéllyel látják el őket, az iskolákban a jövő nemzedék védelmében messze-

menő rendszabályokat hoznak: a satnya, fejlődésben elmaradt gyermekek üdüléséről gondoskodnak, stb. Erről a hatalmas munkáról ad tükörképet dr. Vlad főorvos körültekintő alaossággal összeállított évi jelentése, amelynek néhány számadatából izelítőt kaphatunk az egészségügyi szolgálattunk nagyvonalúságáról. Közél százezer látogatást végzett a népjóléti ügyosztály. A legszebb emberbaráti hivatást a város népjóléti ügyosztálya végzi, amelynek vezetője dr. Popoviciu Florian orvos. Az ügyosztály 1933-tól 1936. év végéig bezárólag közel százezer, pontosan 96.859 látogatást végzett. Csapán 1936-ban 29.965 személyt kerestek fel lakásukon a népjóléti ügyosztály keretében áldásos tevékenységet végző nővérek. Látogatásaik során 1312 szülés előtt álló nőket kerestek fel, 18.740 esetben csecsemőt látogattak, 5606 iskola előtt álló és 1073 iskolás gyermeket, 2117 felnőttest és 1144 tudóbajost

vettek gondjaikba. Segélyre jelentkezett az ügyosztálynál 1137 egyén, amelyből 1031 kapott különböző formában támogatást, míg 116 jelentkezőt elutasítottak. Munkanélküliek, szegények támogatására 794.763 lejt fordítottak. 74 ezer lejt bírság egészségügyi kihágásért. Az ipartelepek és vállalatok ellenőrzését külön ügyosztály végzi dr. Prodan Leon orvos vezetésével. Az elmúlt évben az ügyosztály vezetőorvos irányítása mellett felülvizsgálták Kolozsvár összes gyárait, műhelyeit és vállalati helyiségeit. Ügynökök utján 368 ellenőrzést végeztek. Sok egészségtelen körülmények között működő üzem kitelepítését rendelték el. 1936-ban egészségügyi kihágás címén 74.000 lejt bírságot vetettek ki a vállalatokra. Élelmiszerek és italok ellenőrzése. A mindennapi életben nagy fontossá-

ga van az élelmiszerek és italok hatósági ellenőrzésének. Az egészségügyi hivatal mellett működő ellenőrző ügyosztályt dr. Coriolan Dragulescu orvos irányítja. Az elmúlt évi működése során az ügyosztály 208.700 lejt büntetést rótt ki különböző kereskedésekre és italmésérekre, a fűszerneműe kés italok tisztatartansága miatt. E cikk keretében nem lehet felsorolni apró részletességgel azt a nagyszabású munkát, amelyet az egészségügyi szolgálat életünk minden megnyilvánulásában kifejt. Izelítőknek azonban a felsorakoztatott néhány számadat ékesen beszél erről az emberbaráti tevékenységről. — Házkutatás a lodzi német szervezeteknél. Varsóból jelentik: A Havas Ügynökség értesítése szerint a rendőrség sorozatos házkutatásokat végzett a lodzi német szervezetek irodáiban. A német protestáns szervezet több tagját le is tartóztatták.

Apróhirdetések

LEVELEZÉS

PONTOS óra- és szerjavító műhész. órák, ékszerek nagy választékban, takarékosági könyvekre kiszolgálók. Rosner Regele Ferdinand 114. (V T 1529)

Hirdetést lapunkra felvesz

Nova könyvüzlet is
Str. Memorandului No. 16

DOKTOR, 1400, Cukros jelégnek levele van a kiadóban. (4579)

ADÁS-VÉTEL

EKSZERKEKET, fogakat, (akar törött állapotban) gyémánt és brilliáns köveket, állandóan veszünk. Casa Orologelor, Cluj, piata Mihai Viteazul 11. (T 1513)

BUCUREȘTIBEN ÓRAJAVÍTÁS, VÁSÁRLÁS bizalom dolga. Címem őrizze meg, hálás lesz érte. Iosif (Lövy) Bulevardul Carol 27. (V T 1620)

ELADÓ családi ház. Str. Take Jonescu 1. (— 1391)

KÖNYVEKET (bármilyen nyelvű) vesznek, eladók, cserélek. Str. Baritiu 22. (T 1536)

SELYEMHARISNYÁKAT felárban vásárolhat, str. Dubalarilor 9. Udvarban, ugyanott szőnyeget is. (P 5496)

Bőrkaabátját

csakis Hirsch készíti a legújabb divat szerint. Bőrkaabátok festését, javítását szakszerűen, garancia mellett vállalom. I. Hirsch, Cal. Maresal Foch 5. (T1616)

1200 KG. vastag hát sós-szalonna eladó. Érdeklődni: Str. Aventuriosă 25. (4422)

ELADÓK: félholdas kertek és szántóföldek dr. Ciobanu-féle birtokból, Kerek Domb mellett. Értekezhetni: dr. Alexandru Kiss ügyvédnél, Cluj, Str. Iuliu Maniu 24. (4402)

ELADÓ házastelek, istálló, kut, gyümölcsös. Str. Fabrica Zahar 50. (4502)

KERESEK bérbe jóhangú pianinót. Cím a kiadóban. (4504)

SIRHELYEK ELADÓK lutheránus temető mellett. Érdeklődni d. e. 11—12 között kiadóra. (T1646)

NŐI télikabát olcsón eladó. Piata Unirii 11. II. em. 3. (P5588)

SZVETTEREK, harisnyák, legolcsóbban Splendid gyári lerakatánál. Piata Mihail Viteazul 14. Patika mellett. (4267)

400

darab idei berbéc-bárány egy tételben eladó Cluj, Str. Gen Poetas 5 szám.

ELADÓ finom kivitelű dió kombinált szekrények, hálók, modern fotelek, recamiék, műasztalos. Str. Fr. David 3. (4475)

ELADÓ új állapotban levő 500-as — felülvezérelt — 1933. típusú Sarolea motorbicikli. Iuliu Maniu ucca 42., ügyvédi iroda (4532)

BARNA hálót keresünk megvételre. Str. Cernăuți 37. (4533)

HAEOSKÓRIS teleháló eladó. Splendid, P. Mihai Viteazul 14. (4534)

SZMOKING közepertmetre teljesen jókarban 1500 lejért eladó. Str. Timbalei 19., emelet, Birónál. (4536)

VESEK üres hordókat. Pauli, Str. Kogălniceanu 8. (4540)

ELADÓ olcsón egy kis ház előnyös feltételek mellett, némi adóssággal. Értekezhetni dr. Baróthy ügyvédnél, Str. Baba Novac 13. (4541)

ELADÓ egy jókarban levő íróasztal. Str. Gen. Poetas 20. (4542)

ELADÓ kis bochara szőnyeg. Str. Iuliu Maniu 6., félemelet ajtó 6. (4543)

ELADÓ házinyulak, galambok. Sikó, Str. Paris 12-a. (4546)

GYÖNYÖRŰ Villa, háromszobás összkomfortos alkalmilag eladó 350.000 előnyös feltételekkel. Eladunk családi házakat, bérházakat, házhelyeket. „PROMPT” iroda Cluj, Str. Regina Maria 32. (4549)

KERESÜNK azonnali megvételre jó állapotban lévő kompresszort. Fabrica de Basmale Schul, str. Sălciâm 27. (4554)

ÜRES ládák eladók. Fabrica de Basmale Schul, str. Sălciâm 27. (4553)

MEGVÉTELRE keresünk zománcos zsíros bődönt 30—40 literest. Balcan bazár. Str. Iuliu Maniu 6. (4556)

FÉRFI boksz csizma 800 lejért, 1 használt rövid férfi télikabát olcsón eladó. Str. Noua 18. ajtó 2. állomás felé. (4559)

VENNEK 1 drb. zongorát. Str. Garibaldi No. 1. (4561)

FÉRFI és női felöltők, előrehaladott idején folytán beszerzési áron vásárolhatók: „Balcan bazárban” Str. J. Maniu 6. (T1649)

FÉRFI télikabát közepertmetre 1000 lejért eladó. Bence, Str. Avram Iancu 17. (4538)

KOMBINÁLT szoba, komplett konyha berendezések, garderohek, szekrények, szalonok és mindenféle butorok nagy választékban olcsón eladók. Beraktározást, bizományt vállalunk, használt butort veszünk. Str. Gen. Poetas 15. (4567)

SÜRGŐSEN eladó modern családi ház. Dermata közelében. 160.000 lej. Cím a kiadóban. (4569)

SÜRGŐSEN eladó ház. Str. Oituz 10a. Érdeklődni Calea Traian 20. (4572)

MÁS elfoglaltság miatt bevezetett fűszerüzlet átadó. Cím a kiadóban. (4573)

DIÓFACSEMETÉK, 4—8 évesek (papírhéjú), őszi ültetésre. Cal. M. Foch 12. kaphatók. (4575)

ÓCSKA ruhákat, legdrágábban veszek, olcsón eladok. Str. Memorandului 4. Grosz. (P5586)

JÓKARBAN levő használt kisebb íróasztalt megvételre keresünk. Ajánlatokat „Íróasztal” jelígre a kiadóba kérünk. (T1656)

GYEREK mélykocsi, jókarban eladó 1000 lejért. Cal. Mănăstur 170. (P5605)

TÉLIKABÁTOK, fiunak és felnőttnek, butorok, ágyterítők eladók Ehrlingernél. Str. Duca 7. (P5602)

ÓCSKA ruhákat, télikabátokat veszek és eladok. P. M. Viteazul 10. Jakab. (P5601)

MODERNEBB kredencet és tálalót veszek. Ugyanott Schöberl ágy, komód és egyéb butorok olcsón eladók. Cím a kiadóban. (P5595)

ELADÓ: Magánházak 200 ezer leitől, egy millióig, bérházak egy milliótól 10 millióig, szőlők, birtok, üzletet, gyárat, malmot, teleket, érdeklődni: Popovici iroda. Cluj, Dacia 4. Oradea, Vlahuța 6. Telefon 167. (v 4583)

ÁLLAST KERES

FÜSZERKERESKEDŐ segéd román, magyar, német nyelvtudással november elsejére állást keres. Koncz Tibor Cluj, Str. Dragalina 12. (4368)

CIPÉSZSEGÉD vegyes munkára állást keres. Cal. Traian 20. Friedmannál. (4571)

JÓLFÜZŐ szakácsnő vendéglőbe ajánlkozok. Str. Scurta 5, ajtó 4. (4565)

FIATAL izr. özvegy uriaszony 100.000 Leivel betársulna rentabilis üzletbe, esetleg megfelelő kaucival bármilyen bizalmi állást vállalna. Cimeket „Biztosíték” jelígre. (4512)

BÁRMILYEN kézmunkát olcsón csinállok, függönyöket netceket és horgolok jutányosan. Str. Scamior 21. (4576)

MÉRLEGKÉPES könyvelő, román, magyar, német, francia levelező állást keres. „Szerényigényű” jengere ajánlatokat a kiadó továbbít. (T1652)

JÓMUNKÁS borbélysegéd állást keres. Str. Berde 2. (4580)

FÉNYKÉPÉSZ laboráns állást keres. Leveleket „Most leszerelt” jelígre a kiadóba kérék. (P5594)

ÁLLAST KAPHAT

RIKKANCSOT keresünk Nyárádszederára (250 lei havi fix és oszt.) Cím: Vörös István, Miercurea-Niraj, jud. Mures. (V4321)

HÖLGYFODRÁSZI keresek, perfek munkást, ki íparra jogosult. Cimeket: „Megbízható az üzletvezetésben is” jelígre a kiadóba kériünk. (4275)

SZÓVÖLÁNYOKAT felveszek. Léber sodronyárugyár. Str. Cărămidarilor 104. sz. (4499)

KIFÜTŐ fiu vagy leány felvétetik. Str. Iuliu Maniu 8. Compactorie. (P5581)

KERESEK állandó munkára egy szaképzett fényszó nőt és egy kisegítő butorasztalost. Str. Moldovei 17. (4508)

TÜZŐ és ragasztónőt felvesz azonnal Ghirisan, Str. Iorga 6. (4524)

PERFECT szobalányokat alkalmaz dr. Lengyel szanatórium, Str. Gojdu 3. (T 1648)

KONYHA-KÉZILEÁNYT felveszünk dr. Lengyel szanatórium, Str. Gojdu 3. (T 1647)

JOBB zsidó leányt önállóan főzőt rituális háztartáshoz jó fizetéssel felvesz kéttagu család. Klein S., Cluj, Str. Neculcea 2. (4545)

EGY festő tanulót fizetéssel felveszek. Calea Regele Ferdinand 91. (4555)

BECSÜLETES mindenek szakácsnőt keresek nov. 1-re. Jelentkezni Dr. Újhelyi-né, Str. Stroescu 20. 11—12. (4551)

EGY asztalos segéd felvétetik. Cal. Reg. Ferdinand 65, asztalos műhelyben. (4564)

ROMÁNUL tudó kiszolgáló leány felvétetik. Uránia cukrászda. Reg. Ferd. 35. (4560)

FELVESZEK kézivarrólányt angol varrodai gyakorlattal. Cal. Moșilor 14. (4568)

VARRÓNŐT állandó munkára azonnal felveszünk. „Cristal” festőgyár. Str. Moldovei 15. (4570)

ÜGYNÖKÖT, lehetőleg papírszakmában jártast, jutalékkal, esetleg fix-el felveszünk. Cím a kiadóban.

BEJÁRÓNŐ felvétetik Str. Jorga 5. Cukraszda. (P5633)

VARRÓLÁNYT, jó munkást felvesz Adler szalon. Str. Duca 3. (P5600)

KERESEK nov. 1-re egy ügyes 12—14 éves kislányt 2 éves gyermek mellé. Románul v. németül tudók előnyben. Dr. Naghi Str. Ciura 8. Saguna 16-nál. (P5598)

KÜLÖNFÉLEK

Bőrkaabátokat

méret után garancia mellett készít, javít és fest legolcsóbb árban Bergfeld. Cal. Reg. Ferdinand 65. (Golya-áruházal szemben.) (T 1575)

SPECIALIS CIKKEK TERJESZTÉSÉ képviselőket, incassot, kereskedelmi megbízásokat vállalkoz, Turdamegye és városra. Cím: Frenkel sorsjegyiroda, Turda. (V 2760)

NÉMET nyelvet biztos sikerrel, akadémiai és egyetemi anyagot is tanít Székelyné, Str. Iuliu Maniu 4. II. emelet 3. ajtó.

KEREKES PORCELLÁNCSARNOK 8 napos olcsó vásárt rendez, kirakatban feltüntetett árakban. (T1636)

RADIKAT JAVITUNK és cserélünk Janovitz, Cluj, calea Reg. Ferdinand 21. (T 1528)

PAPLANT varrok háznál, vagy itthon, elköltöztem Str. Baba Novac 29. alól Str. Muncitorilor 43. alá. (4548)

KARIKAHAJÓS Singer varrógépet beveszünk. Dávid Gizi, Str. Filipescu 3. sz. (4537)

ELVESZETT egy aktatáska hétfőn reggel az állomáson. Kérem a becsületes megtalálót, hogy jutalom ellenében Dr. Weidmann-nak, Maiorescu 16 alá átadni szíveskedjék. (T1650)

HIDEG és meleg házi ételek, tekei finom fajbor. Kifogástalan kiszolgálás, olcsó árak. Bătrâneanu ucca 1 sz. alatti vendéglő. (T1654)

FORGALMAS helyen bodega azonnal átadó. P. M. Viteazul 33. (4577)

EGYETEMI hallgatói korrepetálást vállal, esetleg lakás ellenében is. Cím: Str. Iuliu Maniu 33. (4578)

ELVESZETT Rimóczy József névre szóló motorbicikli permisz. Megtaláló jutalombna részesül. Rimóczy szállítási vállalatnál, P. Gării 9. (T1655)

SAJÁT kocsival rendelkező utazó, megfelelő képviselőt vállal. Cím a kiadóban. (4581)

KIADÓ LAKÁS

KERTES új villában kiadó egy szép szoba, konyha, speiz. Str. Regala 54. Értekezni Szabó, F. Cal. M. Foch 7. (2969)

ÖSSZKOMFORTOS családi ház eladó. Str. Iuliu Caesar 14. (T1637)

EGY nagy üres szoba, fürdőszoba használatra Goldis ucca 54. kiadó. (T1635)

PARKETTES nagy két szoba, konyha, erkély, mellékhelyiségekkel kiadó. Str. Matei Basarab 7. (4498)

ÜZLETHELYISÉG kiadó azonnal esetleg lakásnak is, Str. Páris és Str. Massaryk sarokházban. (P5582)

KOMFORTOS modern garzon lakás kiadó november 1-ére. Str. Stroescu 20. sz. (4427)

SZOBA, konyha, speiz kiadó. Str. Donat 102. (4459)

ISKOLASLEÁNY teljes ellátást kaphat Str. Iuliu Maniu 6., félemelet 6. (4544)

KÜLÖNBEJÁRATU balkonos szoba fürdőszobahasználatra butorozatlan azonnalra kiadó. Cal. Reg. Ferdinand 56-58. II. em. balra. (4547)

SZOBA, konyha, szerény igényű olcsón kiadó. Str. Calvin 7. (4550)

GRIGORESCU negyedben, új villában kétszobás lakás, gyümölcsös kerttel azonnal kiadó. Ért.: Cal. Reg. Ferd. 40 (4558)

KETTŐSZOBA, konyha, fürdőszoba, teljesen modern, külön telekkel kiadó elutazás miatt. Str. Garibaldi 1. (4562)

KIADÓ új, modern házban gyönyörű 2 szoba, hall, összkomfortos, erkélyes lakás. Str. Gelu 10. sétatérnél. (4563)

KICSI üzlet Cal. Reg. Ferdinand elején kiadó. 12.000 lej lelépéssel. Cím a kiadóban. (4565)

BUTOROZOTT szoba kiadó. Str. Dragalina 12. (4574)

KIADÓ 3 szoba, konyha és komfortos mellékhelyiségekkel bíró lakás nov 1-re. Érdeklődni Str. Calvin 1b. (T1651)

KIADÓ Str. Maiorescu 7 kettő szoba, fürdőszoba, konyha, mellékhelyiségekkel. Értekezni Str. Petru Maior 9. (T1653)

PARKETTES udvari, földszintes 2 szoba, fürdőszoba, konyha kiadó. Str. Saguna 16. (P5604)

3 SZOBÁS, komfortos lakás nov. 1-re kiadó. C. M. Foch 56. (P5586)

KIADÓ szoba, konyha, éléskamra, gyümölcsös kert, külön telek november 1-re. Str. Aron Densusianu 30. (P5397)

SZINHAZ

Kedd fél 9: Solness építőmester. (Rendes bérlet 9. Irodalmi bérlet 5. szám.)

Szerda fél 9: 3:1 a szerelem javára. (Szívek mérközése két féldőben, 12 képből. Ábrahám Pál világhírű operettrevüje, Szilágyi László, Kellér Dezső és Harmath Imre szövegére. Káprázatos kiállításban, 22 új tánc-attrakcióval, teljesen új diszletekkel, 140 új kosztümmel. Rendező: Gróf László. Főszereplők: Solyomán Magda, Sándor Stefi, Urmössy Magda, Wojticzki Elvira, Miklóssy Margit, Jenei János, Tompa Sándor, Fülöp Sándor, Csóka József, Réthelyi Ödön, Csengeri Aladár, Homm Pál, Tebán János, Deesy Jenő, stb. stb. A táncokat Tebán János, Topán Lulu, Lukász Beila s a legnagyobbit Tebán János adják elő. A diszleteket és ruhákat Rajnai Sándor tervezte és Kudelász Károly festette. Premier bérlet 10. szám.)

Csütörtök fél 9: 3:1 a szerelem javára. (Rendes bérlet 10. szám.)

Péntek fél 9: 3:1 a szerelem javára. Szombat d. u. 5: Szibil (Olcsó helyárakkal.) Szombat este 9: 3:1 a szerelem javára. Vasárnap d. u. 3: A bor. (Olcsó helyárakkal.)

Vasárnap d. u. 6: 3:1 a szerelem javára. Vasárnap este 9: 3:1 a szerelem javára. Hétfőn és a következő napokon: 3:1 a szerelem javára.

A kolozsvári Román Opera műsora

Kedd, okt. 26. (matiné): Cigánybáró.

Szerda, okt. 27.: Parasztecsület és Baba-tündér.

Péntek, okt. 29.: Eladott menyasszony.

Vasárnap, okt. 31.: (matiné) Vigózevy.

Hétfő, nov. 1.: Fidelio.

MOZI

MUNKÁS MOZGÓ: Ma utoljára:

A 41-es halálbrigád, monumentális filmdráma. Fősz.: Errol Flynn és Olivia de Havilland. II. A makrancos dáma. Zenés operett. Fősz.: Clark Gable és Constance Bennet. III. Journal.

Szerdán és a következő napokon: I. Rosmarie. Operett. Fősz.: Hans Stülwe, Herta Worrel és Hans A. V. Schlet. — A halál bosszuja. Az évad legnagyobb filmje. Fősz.: Boris Karloff.

CAPITOL MOZGÓ: Premier! Asszony a viharban. Főszereplők: Irene Dunn, Dorothy Lamour, Randolph Scott.

SELECT MOZGÓ: A férfiak nem istenek. Korda Sándor legújabb produkciója, főszerepben: Miriam Hopkins, Sebastian Shaw.

URANIA MOZGÓ: Lányok fehérben. Főszerepben: Maria Cebotariu, Ivan Petrovici, Georg Alexander, Hilde Stolz.

ROYAL MOZGÓ: „A kínai negyed titka.” Tarzan a csodakutyával. Előtte Fox journal. Előadások 3.20, 5, 6.20, 7.45, 9.20.

EDISON: I. Hármás jelzés, bűnügyi izgalom. William Powell, Helen Vinson, Mary Astor. II. Te vagy a szerelmem. Operette. Camilla Horn, Hans Schöneker, Hansi Niese. III. Új híradó. Kezdet: 3, 6, 9. Helyárak: 10 és 15.

HIREK

NAPTÁR: 1937. október 27. szerda.
Róm. kath. Sabina. Prot. Frumentins.
Ort. Cuv. Dimitrie cel nou. IZR. 22.
Chesvan 5698.

Jóestét!

CSALÁDI EGYETÉRTÉS

Feleség a férjéhez: Ne ugrálj jobbra-balra, te pipogya fráter! ...
Addig úgy sem csillapodom le, amíg szét nem verem ezzel a tállal azt a buta fejedet ... Nem nyugszom, míg a fejedbe nem verem, hogy meg kell csókolnod mindig engem, ha hazajössz ...

FÖLDRENGÉS

— Hallottad, micsoda nagy földrengés volt Indiában?
— Hogy hallottam-e? Még érzem is.
— Hogyan?
— Az én hitelem is erősen megrendült.

STREBER

A tanító így szól az osztályhoz:
— Na gyerekek, ki a legokosabb az osztályban?
— A tanító ur, — vágja rá az egyik nebuló.

— **Ügyeletes gyógyszertárak.** Október 23-án, szombaton estétől 29-éig a következő gyógyszertárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Lukács Dénes utóda, Str. Memorandului; Dr. Olariu, Str. Regina Maria; Minerva, Cal. Regele Ferdinand és Dr. Rusu Aurel gyógyszertára, Str. Cipariu.

— **Időjárásjelentés.** A bukaresti időjárásutató intézet jelentése: Felleges borult ég, napközben kisebb felmelegedés, később erős lehülés.

Állandó kereset. Legmagasabb jutalékot érhetnek el magánvevő látogatásában bevezetett ügynökök. Állandó uri kereset. Címeket „Ardeleana”, Sibiu, Str. Tribunei 43. kérünk.

— **KÉRÉSSEL ÉS MEGINT CSAK KÉRÉSSEL** kell fordulnunk adakozószívi és nagylelkű olvasóinkhoz, mert a közelgő tél, a hideg napok, mind több és több nélkülöző, nyomorgó beteg embert kerget be szerkesztőségünkbe kéri, könyörögni egy kis segítségért. A többi esetben megirt szerencsétlen és nyomorgó családok között is mélyen megdöbbentő a pár évvel ezelőtti tragikus körülmények között elhalt B. B. vasuti tisztviselő özvegye és árva gyermekeinek helyzete. A szegény asszony minden nyugdíj és támogatás nélkül maradva, beteg a legnagyobb nélkülözések között s a legdurvább munkától sem riadva vissza igyekezett a kis családot a három apró gyermekét fenntartani. De közben betegsége annyira elhatalmasodott, hogy dolgozni nem bírva, a kis holmijuk, butor, ruhanemű, ágynemű eladására került sor, hogy a gyermekek az éhenhalástól megmeneküljenek. De a csapás ha jön, nem egyedül jön, mert közben a sok nélkülözés az amugy is beteges asszonyt az ágyának döntötte. Most a magyar társadalomhoz fordul és a jóérezésű embereknek a segítségét kéri, hogy ne engedjék a borzalmas tragédiák és csapásoktól meggyötört asszonyt, a volt vasuti tisztviselő jobbsorsra-érdemes gyermekeit az éhenhalásnak kitenni. Minden adományt lapunk szívesen továbbít a szegény özv. B. B.-né és családja részére. (Laknak a Muncitorilor 60. szám alatt.)

— **Adományok.** Köszönettel nyugtázzuk az alábbi, Szent Antal nevében beküldött adományokat: Orosz Péternek M. G.-től 100 és Györky Istvántól (Sibiu) 100 lej, Fekete Magdától (Arad) 100 lej Molnár Regina részére.

Az utolsó évtized leghíresebb revü-operettje: 3:1 a szerelem javára

Hosszu éve óta nem volt olyan színházi esemény városunkban, mint aminőnek a holnap este bemutatásra kerülő, 3:1 a szerelem javára c. revü operett ígérkezik. Szilágyi László és Kellér Dezső írták az operett szövegét, Harmath Imre pedig a verseket, amelyeket Ábrahám Pál a világhírű operettkomponista zenésített meg. A darab négy neves szerzője külön-külön is igen magas színvonalat képvisel az operettírás terén, s csak természetes, hogy négyen együtt igazán tökéletes munkát végeztek. Legújabb revü-operettjük, mielőtt hozzánk eljutott volna már a múlt szezonban több mint

150 előadás ért meg és azóta már filmek is felvették, sőt igen sok külföldi nagy színház is játszotta sorozatos előadásokban. A 3:1 a szerelem javára két részből és 12 képből áll, s bátran lehet nevezni a leghíresebb, legszebb kiállítású revü-operettnek. A mi színházunk olyan előadásban hozza színre ezt a „csoda revüt”, amelyre még a legöregebb színházjárók is alig emlékezhetnek. Semmi anyagi áldozatot nem kimélt a színház ettől az operettől. Fantasztikus összegekbe kerül a 3:1 a szerelem javára. Teljesen új díszletek készültek az operettnek és nem kevesebb, mint 140 új kosztümöt vonultat fel a színház az előadásban.

— **Ballett- és tánciskola Kolozsváron.** B. Vaida Teréz ballett- és tánctanárnő, a kultusz és művészeti minisztérium által engedélyezett ballett, akrobatikus, sztepp angol és modern tánc magániskoláját november 20. 3-án nyitja meg a Strada Baritju 20. szám alatt. A ballett-szak tanításában Vaida Ila, az opera volt primaballerinája is segítkezik. Beiratkozások úgy a szinpadra, mint modern tánc tanulására Str. Baritju 20. szám alatt november 1-én kezdődnek.

— **Tilos az étkezőkocsi használata a III. osztályú utasok számára.** A vasuti étkezőkocsikban a harmadosztályú utasok az étkezési idő alatt szabadon tartózkodhattak. November 16-ától kezdődően a III. osztályú utasok számára az étkezőkocsi használatát nem engedélyezi a vasut.

— **MEGJELENT A BANKTÖRVÉNY.** Tatay Ferenc iparkamarai tisztviselő és Mayer Lajos törvényszéki jegyző, kiadták az 1934. május 8-án megjelent bank törvényt a mai napig közölt összes módosításokkal. Ez a kiadvány magában foglalja a hitelélet felelősségére vonatkozó rendelkezéseket és utasításokat, hogy a bankéletben történő változások alkalmazásával, hogyan kell eljárnia a törvényszéknél és az Iparkamaránál.

— **Aurél Pop Dionisie képiállítása.** A vármegyeháza üvegtermében nemrég nyílt meg Aurél Pop Dionisie festőművész képiállítása, aki több, mint nyolcvan olajképét és néhány rajzát állította ki közszemlére. Tájéképek, csendéletek, portrék, természeti képek stb. szerepelnek ezen a kiállításon, melyek mind egy sokat tanult és ambiciózus művész embernek lelki kivetülései. Erdély és Bukovina tájai elevenülnek meg ezeken a képeken, azután néhány párisi részlet, mert a művész hosszú évekig ott tanult Pikturáját az egyszerűsége és természetessége való törekvés jellemzi. De ez a törekvés telítve van bensőséges elmélyültséggel és átéléssel. Különösen a női tanulmány fejeinek finomsága, néhány párisi képének gyöngéd és jellegzetes színei, egy-két tanulmányfeje, művészi csendéletei, sok természeti képe (Prut, Tarna folyómenti részletek) és téli tájai emelkednek ki a kiállításból. Néhány rajza pedig alapos rajztudást és finomságok iránti érzéket árul el. Általában igen rokonszenves és szép fejlődés előtt álló művészember, aki elmélyültségével és líraiságával akar hatni, nem pedig megtévesztő külsőségekkel. Mindenesetre olyan piktor, akivel érdemes megismerkedni és akinek tárlatát érdemes megtekinteni, amit egyébként a kiállítás iránti állandó érdeklődés igazolt is. (t.)

Gróf László, a revü-operett rendezője fantáziájának minden gazdagságával arra törekszik, hogy a sorozatos, diszletbeli, világitási és egyéb meglepetések hosszú évekig felejthetetlenek maradjanak nézők számára. A Black Bottom bár kiállítás és hatásvilágítása egyenesen szenzációszámba megy. Minden remény megvan rá, hogy a 3:1 a szerelem javára, amely egyelőre szerdától minden este, vasárnap délután 6 órakor és a jövő héten is színrekerül a színház ezidei legnagyobb sikere lesz.

Két betétszám (egy angol walcser és az Őszi tangó) is szerepel az előadásban, amelynek szövegét a színház kitűnő rendezője Szabados Árpád írta, zenéjüket pedig Gróf László főrendező fia, Gróf Miklós szerezte, aki a Mezőruhás „szivtangójával”, már közismertté tette a nevét, mint fiatal és tehetséges zeneszerző.

Az operett kiállítását Rajnai Sándor tervei szerint Kudelász Károly készítette. A táncokat pedig Tebán János tanította be. Részt vesz az előadásban egy táncszámmal Lukács Bella a 6 éves kis csodatáncosnő is, valamint Topán Lulu táncművész, akik szintén előnyösen ismert művészei városunknak. Természetesen a színház magán-szereplői és táncara is részt vesz a 23 új tánc-attrakció előadásában.

— **SULYOSAN ELITÉLTEK EGY UJSÁGÍRÓT.** Benczel Béla marosvásárhelyi újságíró egy Muresan Gavril marosvásárhelyi pénzügyigazgató által sérelmezett cikk megírása miatt a törvényszék 3500 lej pénzbüntetésre és 20 ezer lej erkölcsi kártérítésre ítélte, amit most a kolozsvári tábla is helybenhagyott. Az újságíró az ítélet ellen semmiségi panaszt jelentett be.

— **Az aradi esküdtzék híreiből.** Mirstei Gherasim, Guttenbrun községi postafőnök helyettesül Ardelean Annát nevezték ki. Hivatala átvételkor egy Cuscau nevű tisztviselő baltával agyonütötte. Az esküdtzék most Puscaut életfogytiglani fegyházra ítélte. — Dr. Böszörményi László, volt aradi, jelenleg magyarországi ügyvéd ellen az volt a vád, hogy 1918. novemberében egy különítmény élén hét parasztot agyonlőtetett. A bíróság megállapította, hogy a bűncselekmény elévült és Böszörményi esetében alkalmazta az amnesztiát.

— **ÖRÜLTSÉGET SZINLEL GOLD-SCHLAEGER GYILKOSA.** Gabriel Culda, Goldschlaeger gyilkosa örülséget szinlel, de orvosai megállapították, hogy egészséges. A büntény egyébként a katonai hatóságok ítélkezése elé kerül, ahol Culdát és Tökést előre megfontolt gyilkossággal, Costea soffört bűnrészességgel vádolják.

— **Fiakerben agyonlőtte magát egy nagyváradai futballbíró.** Vancu Petru, a közjegyzői kamara titkára, az ismert nevű nagyváradai futballbíró, tegnap a lakása előtt várakozó bérkocsiban revolverrel szívenlőtte magát és meghalt. Tettének oka ismeretlen.

— **MEGGYILKOLTAK EGY NAGYVÁRADAI GYÓGYSZERÉSZT.** Tegnap rejtélyes gyilkosság történt Nagyváradon. Ismeretlen tettes baltával agyonverte Tóth István gyógyszerészt, az Oroszlán gyógyszertár alkalmazottját, a Lakatos-uccai lakásán. A gyilkosságot a gyógyszertár laboránsa fedezte fel. A büntény hátterében szerelmi ok sejtenek. Egy asszonyt, aki a gyógyszerésszel viszonyt folytatott, őrizetbe is vettek. A megdöbbentő büntény ügyében teljes erővel folyik a nyomozás.

— **CSEBNOVICBA MENT MEGHALNI EGY KOLOZSVÁRI DIÁK.** Csernovicban a beérkező Rapid-vonat elé vetette magát Vastag János 21 éves kolozsvári egyetemi hallgató, aki a szilágyi megyei Szaniszló községből származik. A fiatal diákot darabokra szaggatták a vonatkerekek. Tettét súlyos betegsége miatt követte el, mert hosszabb ideje gyógykezelés alatt állott egy csernovici kórházban.

KÜLÖNÖS VÉGRENDELÉI

Írta: KONDOR LÁSZLÓ.

(39.)

A következő pillanatban megjelent a teremben Randal, egy nagyon megnyerő külsejű, de kissé megviselt arcú, középkorú ur társaságában. Paul örvendezve sietett eléjük és mindkét kezét előre nyujtvá üdvözölte az ismeretlen urat.

— Hozta Isten, Sir George... Már alig várjuk... Ha megengedik, bemutatnom önöket egymásnak... miss Grace Hington, Mr. William Craigh és... Mr. George Hington, akarom mondani, most már Sir Lord Allison...

Ha az angol király személyesen jelent volna meg előttük, akkor sem lehetett volna nagyobb Grace és Bill meglepetése... George Hington?... Hát nem ő a sebhelyes arcú?...

— Önök csodálkoznak, ugyebár?... hangzott fel újból a felügyelő hangja. — De mindjárt meg fogják érteni a dolgot, ha bemutatom ezt a másik ur-embert is, aki hála Istennek már a Scotland Yard foglya... Jean Stratton... Lesz szíves megmutatni egy percre a sebhelyes arcát?...

Grace nagyot sikoltott, míg Billnek elsötétült az arca és öklöbe szorult a keze... Jean Stratton, az elhunyt lord letartóztatott titkára, személyében a sebhelyes arcú állt előttük.

— Jean Stratton... — szárnyalt a felügyelő hangja. — Vádolom önt ötrendbeli sikkasztással, okirathamítással és hűtlen kezeléssel, amit évek hosszú során át követett el azzal, hogy Lord Allison vagyonával bűnös módon sáfárkodott... Először... Másodszor vádolom azzal, hogy a montecarloi játék-kaszinóban használt zsetonokat meghamisította és azokat saját bűnös céljai érdekében használta fel... Harmadszor vádolom önt miss Grace Hington és Mr. William Craigh terhére elkövetett kétrendbeli személyes szabadság megsértésével, ugyszintén utóbbi ellen irányuló életveszélyes fenyegetéssel és könnyű testi sértéssel... Negyedszer vádolom bűnrészességgel abban a betörésben, amelyet egy Ransome, azaz Vasderes nevű gazfickó a Brown és Smith cég irodahelyiségében követett el... Ötödször vádolom hatóság előtti rágalmaszással azért, mert Sir Georgeot, a Scotland Yardhoz intézett följelentésében alaptalanul gyanúsította Lord Allison meggyilkolásával... Végül vádolom önt ugyanazzal a bűncselekménnyel, amivel Sir Georgeot gyanúsította, nevezetesen azzal, hogy meggyilkolta Lord Allisont, akinek az álmatlanság ellen szedett mérgező hatású gyógyszerből a megengedettnél többet adott be...

Amikor a testben és lélekben összetört Jean Stratton kivezették a teremből, Paul Tourey folytatta.

— Elmondtam már, hogy az elhunyt lord annakidején megszakított minden érintkezést a fiával s hogy annak családjával, illetve hátramaradottaival sem törődött... Miután pedig nem akart örökös nélkül meghalni, magához vette egyik öccsének fiát, Mr. George Hingtonot, aki igen jeles, tiszteletreméltó ur-ember lévén, minden tekintetben méltónak bizonyult a lord bizalmára... Igen ám, de Mr. George Hington megjelenése megzavarta Jean Strattonnak, a lord titkárának és eddigi bizalmasának a számításait... Ez a mindenre képes, vakmerő férfiú ugyanis a maga javára használja ki és attól tartott, hogy a leendő örökös ellenőrzése mellett nem folytathatja többé azokat a bűnös manipulációit, amelyeket eddig ellenőrzés nélkül üzött. Elhatározta tehát, hogy megszabadul Mr. Hingtontól s csak a kedvező alkalmat várta arra, hogy aljas szándékát megvalósítsa...

(Folytatjuk.)

Solness építőmester

Ibsen örökség költői alkotása, a szim-bólumokban és művészi meglátásokban gazdag Solness építőmester, Szabados Árpád körültekintő rendezésében került hétfőn este színpadra a magyar színházban. Ibsen mély filozófiája, kitűnő lélek és jellemábrázoló képessége most is diadalmas erővel érvényesült a színpadon és az előadás is a gondosság komoly jeleit mutatta. A címszerepben Mészáros Béla kisebb egyenetlenségek ellenére is elég jól megépített alakítást nyújtott, hasonlóképpen Fényes Alice is, bár a fantasztika Hildából kissé démonias nőt faragott. Erényi passzívabb szerepében, Tóth Elek pedig mint orvos, stílusosan látták el feladatukat és sikerült alakítás volt Lantos Béla, valamint az öreg építész megszemélyesítője Szabados Árpádé, ki ezuttal színészként is igen előnyösen mutatkozott be. Schneider Ernánál a dicsérendő ambíciót kell főleg méltányolni. A névös előadást sajnálatosan kis számu közönség nézte és tapsolta végig. (t.)

Szabadióra helyezte a vizsgálóbíró Corneanu forgalmi tisztviselőt, a csucsai vasúti összeköttetés egyik vádlottját

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Grigore Danicel, a kolozsvári törvényszék vizsgálóbírója befejezte a vizsgálatot a borzalmas csucsai vonatösszeköttetés ügyében. Mint már jelentettük, Damian Arsene mozdonyvezető, aki a gyorstehervonatot vezette, a vizsgálóbíró előtt beismerte, hogy anélkül indította el a szerelvényt a kissebesi állomásról, hogy a forgalmi tisztviselő részéről kiállított menetlevelet átvette volna. Beismerő vallomása alapján Danicel vizsgálóbíró most szabadióra helyezte Corneanu forgalmi tisztviselőt, aki ellen azonban tovább folyik az eljárás szolgálati hanyagság miatt, mert amikor a gyorstehervonatot menetlevelél nélkül elhagyta az állomást, nem adott le riasztó vészjeleket, hanem fejtellenül össze-vissza telefonált.

— Mihály nagyvajda születésnapjának ünneplése városunkban. Mihály nagyvajda születésnapját városunkban tegnap az összes templomokban ünnepi istentiszteletekkel ülték meg. A katedrálisban tartott istentiszteleten megjelentek dr. Dunca vármegyei prefektus, dr. Bucea alpolgármester, dr. Ilea városi tanácsos, dr. Nastase kveszturái titkár továbbá a katonai és polgári hatóságok képviselői. Az iskolákban a nap jelentőségét alkalmi ünnepségekkel ülték meg.

— Magyar terroristát tartóztattak le Belgiumban. Liegéből jelentik: A hatóságok letartóztatták Budai Kálmán Budapestben 1890-ben született terroristát, akit több állam rendőrsége régóta köroroz terrorista cselekmények miatt. Budapest többek között azzal vádolják, hogy két év előtt egy népszövetségi ülésen revolveres merényletet kísérelt meg egy magyar politikus ellen.

— Magyar tudós a Nobel-díjas jelöltek között. Stockholmból jelenti az Afton Bladet című lap, hogy a kémiai és orvosi Nobel-díjat ebben az évben azok között a tudósok között akarják kiosztani, akik a vitamin-kutatás terén szereztek nagy érdemeket. Három jelölt van: Szentgyörgyi Albert szegedi egyetem tanár Magyarországról, Paul Karper Svájc és Walter Haworth Anglia.

— Elsüllyedt egy szovjet-hajó. Moszkvából jelentik: A Majek nevű szovjet hajó a Fehér-tengeren 11 főnyi személyzetével együtt elsüllyedt.

— Halálozás. Tonczár Antal vízvezeték vállalkozó f. hó 25-én reggel hirtelen elhunyt. Temetésének ideje még nem lett pontosan kitűzve.

— Falusi tolvajt adtak át az ügyészségnek. Tegnap átadták az ügyészségnek Almasul Vasile kolozsmegeyi Sarata községbeli gazdálkodót, aki Caban Schmil falubeli lakostól számos juhot elloptott és azokat eladta.

— Festőmunkások gyűlése. A festő és mázó-lakmunkások október 29-én délután 6 órakor gyűlést tartanak a szakmát érintő fontos kérdések megbeszélésére.

Három veszedelmes nemzetközi kasszafurót tartóztatott le a budapesti rendőrség, akik Brassóban és Bukaresztben akartak sorozatos betöréseket elkövetni

(BUDAPEST.) Izgalmas nyomozással leplezett le három nemzetközi kasszafurót a budapesti rendőrség. Hétfőn este a keleti pályaudvarra érkezett a párisi gyorsvonat Páris—bukaresti kocsijának egyik II. osztályú fülkéjében takarítás közben a takarító-személyzet a fűtőtest alatt három különös alakú vasdobozt talált és a leletről azonnal értesítette a pályaudvari rendőr-kirendeltséget, amely a dobozokat felnyitva, azokban kasszanyitókészleteket talált. A fülkében utazó román hölgy elmondotta a detektíveknek, hogy három férfi utitársa arra kérte meg, hogy amíg megtekintik a magyar fővárost, vigyázzon bőröndjeikre. A detektívek a bőröndöket is felnyitották és azokban a legmodernebb kasszanyitókészleteket, villamos lámpákat, gumikeztyűket, stb. találtak. Mindezeket azután visszarakták a bőröndbe, a román hölgyvel pedig a detektívek abban állapodtak meg, hogy a kasszanyitókészleteket visszarakják a bőröndökbe, a hölgy pedig megbeszélte a rendőrséggel az utasok visszaérkezésekor a detektíveket. Félőrával a vonat indulása előtt a három utas vissza is tért, mire a megbeszélés jel megadása mellett a detektívek előtáppantak, leletróztatták a három férfit, akiket előletróztattak a főkapitányságon, ahol utitársnőjük a szembesítésnél felismerte őket. A három férfi osztrák utlevéllel igazolta magát és utleveleik Reaus Ármín 30 éves magántisztviselő, Möhrzler József 28 éves ügynök és Meller Jakab 34 éves ügynök nevére volt kiállítva. A hatóságoknak az a feltevése, hogy az osztrák utlevelek hamisak. A kasszafurók bevallották, hogy Brassó felé vették útjukat és ott több betörést akartak elkövetni s azután Bukaresztben akarták folytatni „tevékenységüket.” Brassóban egy negyedik társuk várta volna őket, akinek kézrekerítése érdekében a budapesti rendőrség rádió táviratban értesítette a brassói rendőrséget, s ugyanakkor a bécsi rendőrséget is megkereste, hogy a kasszafurók előletrét nyomozza ki.

Ujabb ünnepségekre készül a kormány

(BUCURESTI.) Október 29-én Kisevben nagy ünnepségek keretében ülik meg Bessarabia függetlenségének 20 év előtt történt kikiáltását. A kormányt az ünnepségeken Inculc h. miniszterelnök és Costinescu miniszter képviselik. A kormány többi tagjai azután október 31-án Jasiba mennek, ahol a Duca-emlékmű leleplezésén vesznek részt. A legutóbbi ünnepségekre érkezett vendégek közül, a Capitála jelentése szerint, Ridz Smigly lengyel marsall ma különvonaton elutazott Szinajából. A többi előkelő vendég még néhány napig Romániában marad és megtekintik a fővárost és az ország szép vidékeit. Az október 25-iki ünnepségek alkalmából a posta egyébként 4 bélyegből álló külön bélyegsorozatot bocsájított ki Ófelsége arcképével és október 25-iki megjelöléssel.

Japán végleg szakít az angol orientációval

(TOKIÓ.) A Teitō című lap szerint Hirota külügyminiszter rövidesen lemond. Utóda Sigemizu moszkvai japán nagykövét, akinek jelenlegi berlini utját tájékoztató jellegűnek mondják. Az új külügyminiszter feladata lenne végleg szakítani Tokió angolbarát politikájával.

Kínai sikerek

Nankingi híradás szerint a kínai csapatok a Tiencsin Fukau vonalon is ellentámadásba menve, visszazoritották a japán csapatokat.

Japán repülőkre lőttek angol katonák

(LONDON.) A Daily Express jelentése szerint angol katonák tegnap a sanghaji nemzetközi területeken rálőttek 3 japán repülőgépre. Első ízben történt meg a japán—kínai konfliktus óta, hogy angol katonák japán repülőgépre lőttek.

Alkotmányválság Egyiptomban

(KAIRÓ.) A hétfői véres tüntetések kedden is megismétlődtek. A baloldali diákok sulyosan összetűztek a kékinges vafit diákszervezetekkel. A rendőrség nehezen tudott rendet teremteni és a rendőrséget rohamsisakkal látták el, a helyőrséget pedig riadó készültségben helyezték. A helyzet feszültségére jellemző, hogy tízezer diák sztrájkba lépett és követeli a kékinges szervezet feloszlását. Az éjszaka Egyiptomban alkotmányválság is tört ki, mert Faruk király a kormány megkérdezése nélkül politikai tanácsadót nevezett ki maga mellé, ami ellen Nahas pasa miniszterelnök tiltakozást jelentett be.

Ujabb bombamerénylet Barcelonában

(BARCELONA.) A közrendészeti népbiztonság közleménye szerint a Katalán

rint, Ridz Smigly lengyel marsall ma különvonaton elutazott Szinajából. A többi előkelő vendég még néhány napig Romániában marad és megtekintik a fővárost és az ország szép vidékeit. Az október 25-iki ünnepségek alkalmából a posta egyébként 4 bélyegből álló külön bélyegsorozatot bocsájított ki Ófelsége arcképével és október 25-iki megjelöléssel.

Generalidad egyik tanácsosa: Comorera ellen merényletet kíséreltek meg. Pokolgépet helyeztek el a ház előtt csatornában, amely felrobbant és az épület erősen megrongálta. Comorera azonban sértetlen maradt. A rendőrség nyomoz.

Hátrálnak a japánok

(SANGHAI.) A Central News értesülése szerint Sanzi tartományban a japánok sűrűn vonulnak vissza a kínai csapatok megeléknült tevékenysége miatt.

Erélyes fellépést sürgetnek

(PÁRIS.) A francia lapok a francia gőzösek elleni újabb támadások miatt erélyes fellépést sürgetnek, esetleg francia-angol együttes flotta demonstráció megrendezésével és az olaszok által megszállott Majorca sziget előtt.

Ezt az Epoque írja, de a többi lapok óvatosságot ajánlanak. A berlini sajtó szerint Franciaország és Anglia együtt működése a többi nagyhatalmaknak az együttműködéséhez való kapcsolódását eredményezheti a spanyol és földközi-tengeri kérdésben akkor, ha a szovjet álláspontjával szembe fordulnak, mert Moszkva okozza a benemavatózás rendszereit a legtöbb nehézséget.

— Lengyel tiltakozás Danzigban. A danzigi lengyel főbiztos a szenátusnak tiltakozó jegyzéket nyújtott be, amelyben szónak teszi, hogy a szabad város vezetőségének egyes intézkedései sérelmek a lengyel alattvalókra nézve. A szenátus válaszában kijelentette, hogy Danzigban a lengyelországi érdekeket teljes mértékben méltányolják, de az esetleges panaszokat ennek ellenére is sűrűn felül fogják vizsgálni.

Belehalt a foghuzástól való félelembe

(BUDAPEST.) Megrendítő eset történt tegnap este dr. Bodonyi Aladár fogorvos Rákóczi ut 57. szám alatti rendelőjében. Megjelent Leichtman Lajosné magántisztviselő a férjével, hogy lájós fogát kihuzassa. Az asszony nagyon félt a foghuzástól, az orvos azonban megnyugtatta és leültette a fogorvosi székbe és hozzálátott, hogy kifőzze a műszereket. Amikor felnézett, látta, hogy az asszony elvesztette eszméletét. Erre észlelgetni kezdte, de eredmény nélkül. A kihívott mentők észlelgetési kísérlete is eredménytelen maradt. Ekkor a Szent István kórházba akarták szállítani, de utközben a mentőautóban meghalt. A vizsgálat kiderítette, hogy Leichtmanné évek óta szivbajban szenvedett és valószínűleg a foghuzástól való félelem ölte meg.

— Van Zeeland képviselői mandátumáról is lemond. Brüsszélből jelentik: Van Zeeland miniszterelnök a kamarának írásban jelentette be, hogy lemond Brüsszél város képviselői mandátumáról is, miután a kormányelnökségről lemondott.

— Darányi és Kánya Kálmán utazása. Budapesti jól tájékozott körök szerint Darányi miniszterelnök és Kánya külügyminiszter november 20-ika körül Berlinbe utaznak. Megbeszélések a német—olasz—magyar baráti szerződések keretében fognak lefolyni.

— A lengyel-osztrák kapcsolatok meg erősödése. Varsóból jelentik: Schmidt osztrák külügyminiszter elutazása előtt a Patt Ügynökségnek kijelentette, hogy utjának célja a lengyel-osztrák kapcsolatok megerősítése volt, ezenkívül lengyel-osztrák kulturális egyezményt írtak alá. Egyébként megcáfolta azokat a híreket, hogy Ausztria és Németország viszonya az utóbbi időben bármit is romlott volna.

— Ma: hivatalos ünnep. Szent Demeter napja lévén az összes közhivatalokban szünet volt, az állami iskolákban pedig szünetelt a tanítás.

— A Postatakarékpénztár kiállítása városunkban. A Postatakarékpénztár és posta csekkhivatal az Albina-palotában (volt iparkamarai épület), október 31 és november 15-ike között kiállítást rendez amelyen a Postatakarékpénztár belföldi és külföldi működésére vonatkozó érdekes anyag kerül bemutatásra.

— A lengyelországi lublini kormányzóságban tilos a zsidó iparosoknak üzemeiket fentartani. Varsóból jelentik: A lengyelországi lublini vajdaságban a hatóságok olyan rendelkezést adtak ki, hogy az ipartestületeknek a zsidó iparosok nem lehetnek a tagjai. Külön szervezeteket ugyan alakíthatnak, miután azonban csakis elismert ipartestületi tagok vezethetnek üzemeiket, a rendelkezés valójában azt jelenti, hogy a lublini kormányzóság területén a zsidó iparosok ezenal nem üzhetik foglalkozásukat, ami világszerte nagy megdöbbenést keltett.

— Megnyílt a magyar képviselőház. A magyar képviselőház Sztranyovszky Sándor elnökletével ma újból megkezdte munkáját.

Munkás Mozgó!

Kedden közkívánatra, 1 napig: I.

A halálbrigád

II.

A makrancos dáma

főszerepben: Clark Gable.

Szerdán és a köv. napokon:

ROSMARIE

Fősz.: Herta Worrel és Hans Stüve.

A halál bosszuja

Fősz.: Boris Karloff.